JOURNAL

of the

UNITED NATIONS

FRIDAY, 22 MAY 1992 No. 1992/100 *(PART I)*

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

SCHEDULED MEETINGS

Friday, 22 May 1992

GENERAL ASSEMBLY

Forty-sixth session

10 a.m. 86th PLENARY MEETING General Assembly Hall

1. Admission of new Members to the United Nations [20]:

   (a) Slovenia: draft resolution (A/46/L.71);

   (b) Bosnia and Herzegovina: draft resolution (A/46/L.73);

   (c) Croatia: draft resolution (A/46/L.74).

2. Appointment of the members of the Consultative Committee of the United Nations Development Fund for Women [18 (h)].

FLAG RAISING CEREMONY

Subject to the decision of the General Assembly on the admission of Slovenia, Bosnia and Herzegovina and Croatia to membership in the United Nations, their flags will be raised on Friday, 22 May 1992, at a ceremony to be held in front of the delegates' entrance immediately following the admission.

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA and the SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS of bodies other than those of the General Assembly at its forty-sixth session appear in PART II (English/French) of the present issue of the *Journal* (No. 1992/100 (*Part II*)).

3. Special economic and disaster relief assistance: draft resolution (A/46/L.72) [84].

4. Financing of the United Nations Observer Mission in El Salvador: report of the Fifth Committee (A/46/924) [139].

5. Financing of the United Nations Transitional Authority in Cambodia: report of the Fifth Committee (Part II) (A/46/879/Add.1) [148].

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

Thursday, 21 May 1992

GENERAL ASSEMBLY

Forty-sixth session

Committees

FIFTH COMMITTEE 65th meeting

Financing of the United Nations Observer Mission in El Salvador [139]

Statements were made by the representative of Spain, who introduced draft resolution A/C.5/46/L.24, and by the representative of Madagascar, who proposed an amendment thereto.

The representatives of the United States, Ghana, Ireland, the United Kingdom, Hungary, the Russian Federation, France and Poland and the Chairman made statements. The Director of the Unit for Peace-keeping Matters and the Acting Controller replied to questions raised during the debate.

Following informal consultations, the Committee heard statements by the Chairman, who proposed an amendment to the draft resolution, and by the representatives of Oman, Brazil, who made a proposal, Ghana, the United Kingdom, the United States and Japan, who made a proposal. The representative of France spoke on a point of information. The Acting Controller replied to questions raised by delegations.

The Committee then adopted, without objection, draft resolution A/C.5/46/L.24, as orally amended.

The representative of Portugal spoke in explanation of position on behalf of the members of the European Community. The representative of the United Kingdom spoke on a point of procedure.

The Chairman declared the consideration of agenda item 139 concluded.

Financing of the United Nations Transitional Authority in Cambodia [148]

The Chairman introduced and orally revised draft resolution A/C.5/46/L.25.

The Committee adopted, without objection, draft resolution A/C.5/46/L.25, as orally revised.

The representative of Portugal spoke in explanation of position on behalf of the members of the European Community.

The Chairman made a statement and declared the consideration of agenda item 148 concluded.

Published at Headquarters, New York

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

FRIDAY, 22 MAY 1992
No. 1992/100 *(PART II)*

VENDREDI 22 MAI 1992
No. 1992/100 *(PARTIE II)*

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Friday, 22 May 1992

GENERAL ASSEMBLY

STRENGTHENING OF THE COORDINATION OF HUMANITARIAN EMERGENCY ASSISTANCE OF THE UNITED NATIONS: MEETING OF DONORS CONCERNING THE CENTRAL EMERGENCY REVOLVING FUND ESTABLISHED BY THE GENERAL ASSEMBLY IN RESOLUTION 46/182

3 p.m.-6 p.m. — Conference Room 5

Vendredi 22 mai 1992

ASSEMBLEE GENERALE

RENFORCEMENT DE LA COORDINATION DE L'ASSISTANCE D'URGENCE HUMANITAIRE DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES : REUNION DES DONATEURS AU SUJET DU FONDS RENOUVELABLE CENTRAL POUR LES SITUATIONS D'URGENCE

15 heures à 18 heures — Salle de conférence 5

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA and the SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS of the forty-sixth session of the General Assembly appear in PART I of the present issue of the *Journal* (No. 1992/100 (PART I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Note : Le PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES et l'APERÇU DES SEANCES de la quarante-sixième session de l'Assemblée générale figurent dans la PARTIE I du présent numéro du *Journal* (No. 1992/100 (PARTIE I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

UNITED NATIONS COMMISSION ON INTERNATIONAL TRADE LAW

Twenty-fifth session

CONGRESS ON INTERNATIONAL TRADE LAW

Uniform commercial law in the twenty-first century

10 a.m.-1 p.m.	open meeting	Trusteeship Council Chamber

COMMISSION DES NATIONS UNIES SUR LE DROIT COMMERCIAL INTERNATIONAL

Vingt-cinquième session

CONGRES SUR LE DROIT COMMERCIAL INTERNATIONAL

Le droit commercial uniforme au vingt-et-unième siècle

10 heures à 13 heures	séance publique	Salle du Conseil de tutelle

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

OPEN-ENDED WORKING GROUP

3 p.m.-6 p.m.	8th meeting (closed)*	Conference Room 6

* Open to all interested delegations.

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE

15 heures à 18 heures	8e séance (privée*)	Salle de conférence 6

* Ouverte aux délégations intéressées.

AD HOC COMMITTEE ON THE INDIAN OCEAN

10 a.m.-1 p.m.	420th meeting	Conference Room 4
3 p.m.-6 p.m.	421st meeting	Conference Room 4

COMITE SPECIAL DE L'OCEAN INDIEN

10 heures à 13 heures	420e séance	Salle de conférence 4
15 heures à 18 heures	421e séance	Salle de conférence 4

SPECIAL COMMITTEE ON PEACE-KEEPING OPERATIONS

OPEN-ENDED WORKING GROUP

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber

COMITE SPECIAL DES OPERATIONS DE MAINTIEN DE LA PAIX

GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle du Conseil de tutelle

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE FOR PROGRAMME AND COORDINATION

Thirty-second session

11 a.m.-1 p.m.	20th meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber
3 p.m.	20th meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber

1. Consideration of the Provisional Agenda for the thirty-third session of the Committee [8] (E/AC.51/1992/L.4)
2. Adoption of the report of the Committee on the first part of its thirty-second session [9] (E/AC.51/1992/L.3 et Addenda 1-16)
3. Closure fo the first part of the session

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMITE DU PROGRAMME ET DE LA COORDINATION

Trente-deuxième session

11 heures à 13 heures	19e séance (privée)	Salle du Conseil économique et social
15 heures	20e séance (privée)	Salle du Conseil économique et social

1. Examen de l'ordre du jour provisoire pour la trente-troisième session du Comité [8] (E/AC.51/1992/L.4)
2. Adoption du rapport du Comité sur la première partie de sa trente-deuxième session [9] (E/AC.51/1992/L.3 et Add.1 à 16)
3. Clôture de la première partie de la session

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS

WORKING GROUP ON ENFORCED OR INVOLUNTARY DISAPPEARANCES

Thirty-sixth session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME

GROUPE DE TRAVAIL SUR LES DISPARITIONS FORCEES OU INVOLONTAIRES

Trente-sixième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 8

OTHER MEETINGS

EASTERN EUROPEAN GROUP OF THE WHOLE

(on candidatures)

9.30 a.m.-10.30 a.m.	closed meeting	Conference Room B

WESTERN EUROPEAN AND OTHER STATES GROUP

12 noon-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE D'EUROPE ORIENTALE

(sur les candidatures)

9 h 30 à 10 h 30	réunion privée	Salle de conférence B

GROUPE DES ETATS D'EUROPE OCCIDENTALE ET AUTRES ETATS

Midi à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 6

AFRICAN GROUP OF THE WHOLE

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

* * *

The closed meeting of the INTERGOVERNMENTAL GROUP TO MONITOR THE SUPPLY AND SHIPPING OF OIL AND PETROLEUM PRODUCTS TO SOUTH AFRICA, which was scheduled for *today*, 22 May 1992, is rescheduled for Wednesday, 27 May at 10.30 a.m. in room S-3560F.

FORTHCOMING MEETINGS

SECURITY COUNCIL

The 5th (closed) meeting of the SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED PURSUANT TO RESOLUTION 748 (1992) CONCERNING THE LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA will be held on Tuesday, 26 May 1992, at 11 a.m. in Conference Room 7.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

Summit segment

Inscriptions on the list of speakers for the Summit segment, which will take place on 12 and 13 June 1992, are now being accepted. Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Conference (tel.: 963-5717) as soon as possible.

Pre-Conference consultations

Pre-Conference consultations will take place on 1 and 2 June 1992 in Conference Room 4 of the Rio Centro Conference Centre. The purpose of the consultations, which will be open to all participating States, is to reach final agreement on recommendations to be made on all procedural and organizational matters to be dealt with by the Conference at the opening meeting. The annotated provisional agenda for the Conference (A/CONF.151/1) and the organization of work, including the establishment of the main committee of the Conference (A/CONF.151/3), are now available.

REUNION PLENIERE DU GROUPE AFRICAIN

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 3

* * *

La séance privée du GROUPE INTERGOUVERNEMENTAL CHARGE DE SURVEILLER LA FOURNITURE ET LA LIVRAISON DE PETROLE ET DE PRODUITS PETROLIERS A L'AFRIQUE DU SUD, prévue pour *aujourd'hui* 22 mai 1992, a été reportée au mercredi 27 mai à 10 h 30 dans le bureau S-3560F.

REUNIONS A VENIR

CONSEIL DE SECURITE

Le COMITE DU CONSEIL DE SECURITE CREE PAR LA RESOLUTION 748 (1992) CONCERNANT LA JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE tiendra sa 5e séance (privée) le mardi 26 mai 1992 à 11 heures dans la salle de conférence 7.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

Sommet

Les inscriptions sur les liste des orateurs désirant participer au Sommet, qui se tiendra les 12 et 13 juin 1992, sont ouvertes. Les délégations sont priées de contacter le bureau du Secrétaire de la Conférence (tél. : 963-5717) le plus tôt possible.

Consultations préalables à la Conférence

Des consultations préalables à la Conférence auront lieu les 1er et 2 juin 1992 dans la salle de conférence 4 du Centre de conférences Rio Centro. Le but des consultations, réservées à tous les Etats participants, est d'atteindre un accord définitif sur les recommandations qui seront présentées sur les questions de procédures et les questions d'organisation que la Conférence examinera à sa séance d'ouverture. L'ordre du jour annoté de la Conférence (A/CONF.151/1) et l'organisation des travaux, y compris la création d'une grande commission (A/CONF.151/3), sont maintenant disponibles.

List of speakers

The list of speakers for the general debate is open. Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the general debate, which is scheduled to begin on Wednesday, 3 June 1992, at 3 p.m., are kindly requested to contact the secretariat (Tel.: 963-5717, Room S-2977A).

* * *

United Nations Convention on the Law of the Sea

There will be informal consultations of the Secretary-General on outstanding issues relating to the United Nations Convention on the Law of the Sea on Tuesday and Wednesday, 16 and 17 June 1992, at 10.30 a.m. and 3 p.m. (conference room to be announced). Delegations wishing to participate are kindly requested to inform the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea (tel.: 963-6422) before 10 June.

* * *

TRUSTEESHIP COUNCIL

The fifty-ninth session of the TRUSTEESHIP COUNCIL will be convened on Tuesday, 26 May 1992, at 10.30 a.m. in the Economic and Social Council.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The resumed organizational session for 1992 of the ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL will be held on 28 and 29 May 1992. The session will open at 10 a.m. on Thursday, 28 May 1992.

* * *

United Nations Children's Fund

The 1992 regular session of the UNICEF EXECUTIVE BOARD will open on Monday, 15 June 1992. The annotated provisional agenda for the session of the Board (and its Committees) is contained in document E/ICEF/1992/1/Rev.1.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible, but not later than 2 June 1992.

Liste des orateurs

La liste des orateurs désirant participer au débat général est ouverte. Les délégations qui désirent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat général, qui commencera le mercredi 3 juin 1992 à 15 heures, sont priées de se mettre en rapport avec le secrétariat (Tél. : 963-5717, Bureau S-2977A).

* * *

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Le Secrétaire général tiendra des consultations officieuses sur les questions en suspens relatives à la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer les mardi et mercredi 16 et 17 juin 1992 (la salle de conférence sera annoncée). Les délégations qui désirent y participer sont priées de contacter la Division des affaires maritimes et du droit de la mer (tél. : 963-6422) avant le 10 juin.

* * *

CONSEIL DE TUTELLE

La cinquième-neuvième session du CONSEIL DE TUTELLE s'ouvrira le mardi 26 mai 1992 à 10 h 30 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

La reprise de la session d'organisation de 1992 du CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL se tiendra les 28 et 29 juin 1992. La séance d'ouverture aura lieu le jeudi 28 mai 1992 à 10 heures.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

La session ordinaire de 1992 du CONSEIL D'ADMINISTRATION s'ouvrira le lundi 15 juin 1992. L'ordre du jour provisoire annoté de la session du Conseil (et de ses comités) figure dans le document E/ICEF/1992/1/Rev.1.

Les membres du Conseil d'administration, les observateurs et autres sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administration de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard le 2 juin 1992.

Inscriptions on the list of speakers for the general debate, which will take place on 15 and 16 June 1992, are now being accepted. Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Executive Board (Tel.: 326-7091 or 326-7095) as soon as possible.

Presentation of the UNICEF Maurice Pate Award

Immediately following the closing of the Executive Board meeeting at 6 p.m., Monday, 15 June 1992, there will be a ceremony for the presentation of the UNICEF Maurice Pate Award. The 1992 recipient is the Bangladesh Rural Advancement Committee (BRAC) for its exceptional contribution in providing exemplary service to the poor and most vulnerable populations, children and women and its innovative ideas in providing basic education, especially to girls, and healh care.

BRAC was founded in 1972 after the devastating upheavals of the liberation war. It is probably the largest indigenous non-governmental organization in the developing world, with over 4,700 full-time workers and over 6,000 part-time primary school teachers.

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the ASIAN GROUP OF THE WHOLE *(at the ambassadorial level)* on Tuesday, 26 May 1992, at 3 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

Meeting

A meeting will be convened on Tuesday, 26 May 1992, at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber, at which the Secretary-General will make a statement on the drought crises in southern Africa. An international pledging conference to address the crises will take place in Geneva on 1 and 2 June 1992, under the joint auspices of the United Nations and the Southern African Development Coordination Conference. Copies of the joint UN/SADCC appeal will also be available at the meeting on 26 May 1992.

Les inscriptions sur la liste des orateurs désirant participer au débat général, qui se tiendra les 15 et 16 juin 1992, sont ouvertes. Les délégations sont priées de contacter le bureau du Secrétaire du Conseil d'administration (Tél. : 326-7091 or 326-7095), dès que possible.

Remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF

Immédiatement après la clôture de la séance du Conseil d'administration le lundi 15 juin 1992 à 18 heures, une cérémonie aura lieu pour la remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF. Le lauréat de 1992 est le Bangladesh Rural Advancement Committee (BRAC) en raison de sa contribution exceptionnelle par la fourniture d'un service exemplaire aux personnes les plus vulnérables, les femmes et les enfants, et en raison de ses idées novatrices pour l'offre d'un enseignement de base, spécialement pour les filles, et la fourniture de soins de santé.

Le BRAC a été créé en 1972 à la suite des bouleversements causés par la guerre de libération. Il constitue probablement la plus grande organisation non gouvernementale autochtone du monde en développement, employant plus de 4 700 salariés à plein temps et plus de 6 000 instituteurs à temps partiel.

* * *

AUTRES REUNIONS

Le GROUPE ASIATIQUE PLENIER *(au niveau des ambassadeurs)* tiendra une réunion privée le mardi 26 mai 1992 à 15 heures dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

Réunion

Une réunion sera convoquée le mardi 26 mai 1992 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle. Le Secrétaire général y fera une déclaration sur les crises de sécheresse en Afrique australe. Une conférence internationale d'annonces de contributions aura lieu à Genève les 1er et 2 juin 1992, sous les auspices de l'Organisation des Nations Unies et de la Conférence sur la coordination du développement de l'Afrique australe. Des exemplaires de l'appel commun ONU/CCDAA seront disponibles à la réunion du 26 mai 1992.

• • •

Briefing

The Office for Disarmament Affairs and the NGO Committee on Disarmament have organized a briefing by Dr. Erhard Geissler of the Delbruck Centre for Molecular Medicine in Berlin, Germany. He will speak on a proposed international programme for vaccines against diseases that have a potential for use in biological warfare. The briefing will be given in Conference Room D from 2 p.m. to 3.30 p.m. on Tuesday, 26 May 1992. Delegations, members of the Secretariat, NGOs, and members of the UN Press corp are invited.

• • •

Press facility

At the United Nations Conference on Environment and Development (UNCED), Rio de Janeiro, Brazil, from 3 to 14 June, a press facility will be available to Member States and United Nations agencies and programmes for briefings of accredited press. This room, which seats 344, does not have interpretation facilities. Briefers who wish consecutive interpretation must thus provide interpreters. Due to the many inquiries we have received, it has been decided that a portion of each day will be available for advance bookings of the briefing facilities. Request should be made to: Mr. Joe Sills, Department of Public Information, Room S-941, Ext. 5128 through *today*, 22 May, and, after that date, at the Department of Public Information office, Rio Centro, the site of UNCED.

• • •

Réunion d'information

Le Bureau des affaires de désarmement et le Comité des ONG pour le désarmement ont organisé une réunion d'information par M. Erhard Geissler du Centre Delbruck de médecine moléculaire de Berlin (Allemagne). M. Geissler parlera d'un projet de programme international pour les vaccins contre les maladies susceptibles de servir à la guerre biologique. La réunion aura lieu dans la salle de conférence D de 14 heures à 15 h 30 le mardi 26 mai 1992. Les délégations, les membres du Secrétariat, les ONG et les membres de la presse accréditée sont invités à y assister.

• • •

Salle de presse

A la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement qui se tiendra à Rio de Janeiro du 3 au 14 juin 1992, une salle de presse sera mise à la disposition des Etats Membres et des organismes et programmes des Nations Unies pour les besoins des réunions d'information à l'intention des représentants de la presse accrédités. Cette salle, d'une capacité de 344 sièges, n'est pas équipée pour l'interprétation. Les conférenciers souhaitant avoir une interprétation consécutive devront fournir les interprètes. Au vu des nombreuses demandes qui ont été reçues, il a été décidé de prévoir chaque jour un certain nombre d'heures durant lesquelles la salle pourra être réservée à l'avance. Les demandes doivent être adressées à : M. Joe Sills, Département de l'information, bureau S-941, poste 5128, jusqu'à *aujourd'hui* 22 mai, puis ultérieurement, au bureau du Département de l'information au Rio Centro, siège de la CNUED.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Thursday, 21 May 1992

SECURITY COUNCIL

3080th meeting

Letter dated 27 April 1992 from the Permanent Representative of Cuba to the United Nations addressed to the President of the Security Council (S/23850)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representative of Cuba, at his request, to participate in the discussion of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

The President drew attention to a draft resolution submitted by Cuba and contained in document S/239990.

The Council began its consideration of the item and heard statements by the representatives of Cuba and the United States.

A further statement was made by the representative of Cuba.

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE — 647th meeting

Anguilla

The representatives of Trinidad and Tobago and Mali, and the Secretary made statements.

United States Virgin Islands

The Subcommittee heard a statement by Mrs. Judith Bourne on the question of the United States Virgin Islands.

The representatives of India and Sierra Leone made statements.

Jeudi 21 mai 1992

CONSEIL DE SECURITE

3080e séance

Lettre datée du 27 avril 1992, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de Cuba auprès de l'Organisation des Nations Unies (S/23850)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, avec l'assentiment du Conseil, invite à sa demande le représentant de Cuba à participer au débat sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Le Président appelle l'attention sur un projet de résolution présenté par Cuba et figurant dans le document S/239990.

Le Conseil commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de Cuba et des Etats-Unis.

Le représentant de Cuba prend de nouveau la parole.

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE — 647e séance

Anguilla

Les représentants de la Trinité-et-Tobago et du Mali, ainsi que le Secrétaire, font des déclarations.

Iles Vierges américaines

Le Sous-Comité entend une déclaration de Mme Judith Bourne sur la question des îles Vierges américaines.

Les représentants de l'Inde et de la Sierra Leone font des déclarations.

AD HOC COMMITTEE ON THE INDIAN OCEAN — 418th meeting

The Chairman made a statement. The Committee also heard statements of the representatives of India, Australia, Sri Lanka, Kenya, the Sudan, Pakistan and Mauritius.

419th meeting

The Chairman made a statement.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

INTERNATIONAL LAW COMMISSION
Forty-fourth session
United Nations Office at Geneva

TUESDAY, 20 MAY 1992

2263rd meeting

Draft code of crimes against the peace and security of mankind

The Commission continued its consideration of the tenth report of the Special Rapporteur, Mr. Doudou Thiam (A/CN.4/442) (Question of international criminal jurisdiction) and concluded the debate on points D (Proceedings relatings to compensation), E (Handing over the subject of criminal proceedings of the Court) and F (The Court and the double-hearing principle).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Development Programme

GOVERNING COUNCIL
Thirty-ninth session
United Nations Office at Geneva

TUESDAY, 19 MAY 1992

STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS — 16th, 17th and 18th meetings

Programme planning [6]

(a) *Country and intercountry programmes and projects*

The Committee considered the country and intercountry programmes for the Arab States and decided to recommend to the Governing Council to approve the country programmes

COMITE SPECIAL DE L'OCEAN INDIEN — 418e séance

Le Président fait une déclaration. Le Comité entend aussi des déclarations des représentants de l'Inde, de l'Australie, de Sri Lanka, du Kenya, du Soudan, du Pakistan et de Maurice.

419e séance

Le Président fait une déclaration.

* * *

ASSEMBLE GENERALE

COMMISSION DU DROIT INTERNATIONAL
Quarante-quatrième session
Office des Nations Unies à Genève

MARDI 20 MAI 1992

2263e séance

Projet de code des crimes contre la paix et la sécurité de l'humanité

La Commission poursuit l'examen du dixième rapport du Rapporteur spécial, M. Doudou Thiam (A/CN.4/442) (Question de la juridiction pénale internationale) et termine le débat sur les points D (L'action en réparation), E (La remise à la cour d'une personne faisant l'objet d'une poursuite pénale) et F (La cour et le principe du double degré de juridiction).

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Programme des Nations Unies pour le développement

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Trente-neuvième session
Office des Nations Unies à Genève

MARDI 19 MAI 1992

COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AU PROGRAMME — 16E, 17e et 18e séances

Planification des programmes [6]

a) *Programmes et projets par pays et programmes et projets multinationaux*

Le Comité examine les programmes par pays et multinationaux pour les Etats arabes et décide de recommander au Conseil d'administration d'approuver les

for the following countries: Jordan, Morocco, Saudi Arabia, Syrian Arab Republic, United Arab Emirates and Yemen. The Committee also decided to extend by one year the country programmes for Algeria, Bharain, Djibouti, Egypt, Libyan Arab Jamahiriya, Oman, Qatar and Sudan, and the regional programme for Arab States.

The Committee also began its consideration of the country and intercountry programmes for Latin America and Caribbean and decided to recommend to the Council to approve the country programmes for Argentina, Uruguay, Bolivia, Belize, Chile, Costa Rica, Guatemala, Paraguay, Venezuela and Dominican Republic.

Programme implementation: evaluation [8]

The Committee considered this item and decided to recommend to the Council to take note of document DP/1992/20. Statements were made by the representatives of Jordan, the United States, the Libyan Arab Jamahiriya, France, Lebanon, Algeria, Cuba, the Syrian Arab Republic, Morocco, the Sudan, Egypt, the Netherlands, Oman, Qatar, Yemen, Germany, Bolivia, the United Kingdom, Chile, Italy, Guatemala, Canada, Finland, Switzerland, Poland, Argentina, Urugua, Costa Rica and Venezuela.

BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE 7th meeting

Draft reports and draft decisions [7]

United Nations Population Fund

Status of management services, report of the Administrator

The Committee adopted the draft reports and draft decisions (DP/1992/BFC/L.2.Add.1 and Annex and DP/1992/BFC/L.2/Add.5) with amendments.

programmes par pays des pays ci-après : Jordanie, Maroc, Arabie saoudite, République arabe syrienne, Emirats arabes unis et Yémen. Le Comité décide de prolonger pour un an les programmes par pays pour l'Algérie, le Bahreïn, Djibouti, l'Egypte, la Jamahiriya arabe libyenne, l'Oman, le Qatar et le Soudan, et le programme régional pour les Etats arabes.

Le Comité commence aussi l'examen des programmes par pays et multinationaux pour l'Amérique latine et les Caraïbes et décide de recommander au Conseil d'approuver les programmes par pays pour l'Argentine, l'Uruguay, la Bolivie, du Belize, du Chili, du Costa Rica, du Guatemala, du Paraguay, du Venezuela et de la République dominicaine.

Exécution du programme : évaluation [8]

Le Comité examine la question et décide de recommander au Conseil de prendre note du document DP/1992/20. Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Jordanie, Etats-Unis, Jamahiriya arabe libyenne, France, Liban, Algérie, Cuba, République arabe syrienne, Maroc, Soudan, Egypte, Pays-Bas, Oman, Qatar, Yémen, Allemagne, Bolivie, Royaume-Uni, Chili, Italie, Guatemala, Canada, Finlande, Suisse, Pologne, Argentine, Uruguay, Costa Rica et Venezuela.

COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER 7e séance

Projets de rapport et projets de décision [7]

Fonds des Nations Unies pour la population

Situation des services de gestion, rapport de l'Administrateur

Le Comité adopte les projets de rapport et les projets de décision (DP/1992/BFC/L.2.Add.1 et Annexe et DP/1992/BFC/L.2/Add.5) avec des amendements.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Protocol to the 1979 Convention on Long-Range Transboudary Air Pollution concerning the Control of Emissions of Nitrogen Oxides or their Transboundary Fluxes, concluded at Sofia on 31 October 1988

Ratification: Italy (19 May 1992)*

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer, adopted at the Second Meeting of the Parties at London on 29 June 1990

Acceptance: Spain (19 May 1992)

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Protocole à la Convention sur la pollution atmosphérique transfrontière à longue distance de 1979, relatif à la lutte contre les émissions d'oxydes d'azote ou leurs flux transfrontières, conclu à Sofia le 31 octobre 1988

Ratification : Italie (19 mai 1992*)

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui apprauvrissent la couche d'ozone, adoptée à la deuxième réunion des Parties à Londres le 29 juin 1990

Acceptation : Espagne (19 mai 1992)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

AVIS

Meeting			Réunion		
Friday, 22 May 1992			*Vendredi 22 mai 1992*		
STAFF COUNCIL			CONSEIL DU PERSONNEL		
1.15 p.m.-2.15 p.m.	(open to staff members only)	Conference Room 5	13 h 15 à 14 h 15	(ouverte aux membres du personnel)	Salle de conférence 5

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication
(Extensions 33888 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication
(postes 33888 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

JOURNAL

of the

UNITED NATIONS

SATURDAY, 23 MAY 1992 No. 1992/101 *(PART I)*

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

Friday, 22 May 1992

GENERAL ASSEMBLY

Forty-sixth session

86th plenary meeting

Admission of new Members to the United Nations [20]:

(a) *Republic of Slovenia*

The General Assembly adopted draft resolution A/46/L.71 (resolution 46/236).

The President invited the delegation of the Republic of Slovenia to take the place that had been reserved for it in the General Assembly Hall.

(b) *Republic of Bosnia and Herzegovina*

The Assembly adopted draft resolution A/46/L.73 (resolution A/237).

The President invited the delegation of the Republic of Bosnia and Herzegovina to take the place that had been reserved for it in the General Assembly Hall.

(c) *Republic of Croatia*

The Assembly adopted draft resolution A/46/L.74 and (resolution A/238).

The President invited the delegation of the Republic of Croatia to take the place that had been reserved for it in the General Assembly Hall.

The President made a statement welcoming the new Members.

Statements of welcome were also made by the representatives of the Libyan Arab Jamahiriya (on behalf of the African States), Oman (on behalf of the Asian States), Romania (on behalf of the Eastern European States), Saint Kitts and Nevis (on behalf of the Latin American and Caribbean States), Germany (on behalf of the Western European and other States), the United States of America (as host country), Turkey (on behalf of the States members of the Organization of the Islamic Conference), Portugal (on behalf of the States members of the European Community), Poland (on behalf of Czechosolvakia, Hungary and Poland) and the United Arab Emirates (on behalf of the Arab States).

The Assembly heard statements by H.E. Mr. Milan Kucan, President of the Republic of Slovenia; H.E. Dr. Haris Silajdzic, Minister for Foreign Affairs of the Republic of Bosnia and Herzegovina; and H.E. Dr. Franjo Tudjman, President of the Republic of Croatia.

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA and the SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS of bodies other than those of the General Assembly at its forty-sixth session appear in PART II (English/French) of the present issue of the *Journal* (No. 1992/101 *(Part II)*).

Appointment of the members of the Consultative Committee of the United Nations Development Fund for Women [18 (h)]: *note by the Secretary-General (A/46/899)*

The President informed the General Assembly that he had communicated to the Secretary-General that, in addition to the members appointed at the 45th and 79th plenary meetings, he had appointed, after consultations with the Group of Eastern European States, Poland as a member of the Consultative Committee of the United Nations Development Fund for Women.

The Assembly took note of the appointment.

The Assembly concluded its consideration of agenda item 18 (h).

Special economic and disaster relief assistance: draft resolution (A/46/L.72) [84]

The representative of Nicaragua introduced draft resolution A/46/L.72.

The General Assembly adopted draft resolution A/46/L.72 (resolution 46/239).

The Assembly concluded this stage of its consideration of agenda item 84.

Reports of the Fifth Committee

The Rapporteur of the Fifth Committee introduced the reports of the Fifth Committee on agenda items 139 and 148.

Financing of the United Nations Observer Mission in El Salvador: report of the Fifth Committee (A/46/924) [139]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 7 of its report (A/46/924) (resolution 46/240).

The Assembly concluded its consideration of agenda item 139.

Financing of the United Nations Transitional Authority in Cambodia: report of the Fifth Committee (Part II) (A/46/879/Add.1) [148]

The President informed the General Assembly that the report also related to agenda item 146 (Financing of the United Nations Advance Mission in Cambodia) inasmuch as with the establishment of the United Nations Transitional Authority in Cambodia, the United Nations Advance Mission in Cambodia had been absorbed into the United Nations Transitional Authority in Cambodia.

The Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/46/879/Add.1) (resolution 46/222 B).

A statement in explanation of vote was made by the representative of Japan.

The Assembly decided to delete item 125 (Financing of the United Nations Advance Mission in Cambodia) from the preliminary list of items to be included in the provisional agenda of the forty-seventh regular session of the General Assembly.

The Assembly concluded this stage of its consideration of agenda item 148.

Published at Headquarters, New York

JOURNAL

of the UNITED NATIONS | **des NATIONS UNIES**

SATURDAY, 23 MAY 1992
No. 1992/101 *(PART II)*

SAMEDI 23 MAI 1992
No. 1992/101 *(PARTIE II)*

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

[No meetings are scheduled at Headquarters on Monday, 25 May 1992, *Official Holliday*]

[Aucune séance n'est prévue au Siège le lundi 25 mai 1992, *Jour férié*]

Tuesday, 26 May 1992

SECURITY COUNCIL

SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED PURSUANT TO RESOLUTION 748 (1992) CONCERNING THE LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA

11 a.m.-1 p.m.	5th meeting (closed)	Conference Room 7

Mardi 26 mai 1992

CONSEIL DE SECURITE

COMITE DU CONSEIL DE SECURITE CREE PAR LA RESOLUTION 748 (1992) CONCERNANT LA JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE

11 heures à 13 heures	5e séance (privée)	Salle de conférence 7

Note: The SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS of the forty-sixth session of the General Assembly appears in PART I of the present issue of the *Journal* (No. 1992/101 (PART I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Note : L'APERÇU DES SEANCES de la quarante-sixième session de l'Assemblée générale figure dans la PARTIE I du présent numéro du *Journal* (No. 1992/101 (PARTIE I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE

10 a.m.*	648th meeting	Conference Room 6
3 p.m.*	649th meeting	Conference Room 6

United States Virgin Islands (A/AC.109/1109)

* Following the adjournment of the meeting of the Subcommittee, there will be informal consultations on documents submitted by the Rapporteur (draft reports on Pitcairn, British Virgin Islands and Turks and Caicos Islands).

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE

10 heures*	648e séance	Salle de conférence 6
15 heures*	649e séance	Salle de conférence 6

Iles Vierges américaines (A/AC.109/1109)

* A l'issue de la séance du Sous-Comité, des consultations officieuses auront lieu sur les documents soumis par le Rapporteur (projets de rapport sur Pitcairn, les îles Vierges britanniques et les îles Turques et Caïques).

SPECIAL COMMITTEE ON PEACE-KEEPING OPERATIONS

OPEN-ENDED WORKING GROUP

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber

COMITE SPECIAL DES OPERATIONS DE MAINTIEN DE LA PAIX

GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle du Conseil de tutelle

TRUSTEESHIP COUNCIL

10.30 a.m.-1 p.m.	1691st meeting	Economic and Social Council Chamber

1. Adoption of the agenda (T/1963) [1]
2. Report of the Secretary-General on credentials [2]
3. Election of the President and Vice-President [3]
4. Examination of the annual report of the Administering Authority for the year ended 30 September 1991: Trust Territory of the Pacific Islands (T/1964) [4]
5. Report of the United Nations Visiting Mission to Palau, Trust Territory of the Pacific Islands, March 1992 (T/1964) [5]

CONSEIL DE TUTELLE

10 h 30 à 13 heures	1691e séance	Salle du Conseil économique et social

1. Adoption de l'ordre du jour (T/1963) [1]
2. Rapport du Secrétaire général sur la vérification des pouvoirs [2]
3. Election du président et du vice-président [3]
4. Examen du rapport annuel de l'Autorité administrante pour l'année qui s'est terminée le 30 septembre 1991 : Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique (T/1964) [4]
5. Rapport de la Mission de visite des Nations Unies aux Palaos, Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique, mars 1992 (T/1964) [5]

OTHER MEETINGS

ASIAN GROUP OF THE WHOLE
(at the ambassodorial level)

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

* * *

Meeting

A meeting will be convened on Tuesday, 26 May 1992, at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber, at which the Secretary-General will make a statement on the drought crises in southern Africa. An international pledging conference to address the crises will take place in Geneva on 1 and 2 June 1992, under the joint auspices of the United Nations and the Southern African Development Coordination Conference. Copies of the joint UN/SADCC appeal will also be available at the meeting on 26 May 1992. All Member States, observers, intergovernmental organizations and non-governmental organiZations are cordially invited to attend this meeting.

* * *

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

There will be a closed meeting of the INTERGOVERNMENTAL GROUP TO MONITOR THE SUPPLY AND SHIPPING OF OIL AND PETROLEUM PRODUCTS TO SOUTH AFRICA on Wednesday, 27 May at 10.30 a.m. in room S-3560F.

* * *

UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

List of speakers

The list of speakers for the Summit segment (12 and 13 June 1992) and for the general debate (3-11 June 1992) is now closed in New York and will open at Rio de Janeiro (Rio Centro) *today*, 23 May 1992. Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Conference (tel.: (55-1) 442-1300, Fax: (55-21) 442-1180).

Pre-Conference consultations

Pre-Conference consultations will take place on 1 and 2 June 1992 in Conference Room 4 of the Rio Centro Conference Centre. The purpose of the consultations, which will be open to all participating States, is to reach final agreement

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE ASIATIQUE
(au niveau des ambassadeurs)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

* * *

Réunion

Une réunion sera convoquée le mardi 26 mai 1992 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle. Le Secrétaire général y fera une déclaration sur les crises de sécheresse en Afrique australe. Une conférence internationale d'annonces de contributions aura lieu à Genève les 1er et 2 juin 1992, sous les auspices de l'Organisation des Nations Unies et de la Conférence sur la coordination du développement de l'Afrique australe. Des exemplaires de l'appel commun ONU/CCDAA seront disponibles à la réunion du 26 mai 1992. Tous les Etats Membres, observateurs, organisations intergouvernementales et organisations non gouvernementales sont cordialement invités à être présents.

* * *

REUNIONS A VENIR

ASSEMBLEE GENERALE

Le GROUPE INTERGOUVERNEMENTAL CHARGE DE SURVEILLER LA FOURNITURE ET LA LIVRAISON DE PETROLE ET DE PRODUITS PETROLIERS A L'AFRIQUE DU SUD tiendra une séance privée le mercredi 27 mai à 10 h 30 dans le bureau S-3560F.

* * *

CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

Liste des orateurs

La liste des orateurs désirant participer au Sommet (12 et 13 juin 1992) et au débat général (3-11 juin 1992) est maintenant close à New York et s'ouvrira à Rio de Janeiro (Rio Centro) aujourd'hui 23 mai 1992. Les délégations sont priées de contacter le bureau du Secrétaire de la Conférence (tél. : (55-1) 442-1300, télécopieur : (55-21) 442-1180).

Consultations préalables à la Conférence

Des consultations préalables à la Conférence auront lieu les 1er et 2 juin 1992 dans la salle de conférence 4 du Centre de conférences Rio Centro. Le but des consultations, réservées à tous les Etats participants, est d'atteindre un accord définitif

on recommendations to be made on all procedural and organizational matters to be dealt with by the Conference at the opening meeting. The annotated provisional agenda for the Conference (A/CONF.151/1) and the organization of work, including the establishment of the main committee of the Conference (A/CONF.151/3), are now available.

* * *

United Nations Convention on the Law of the Sea

There will be informal consultations of the Secretary-General on outstanding issues relating to the United Nations Convention on the Law of the Sea on Tuesday and Wednesday, 16 and 17 June 1992, at 10.30 a.m. and 3 p.m. (conference room to be announced). Delegations wishing to participate are kindly requested to inform the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea (tel.: 963-6422) before 10 June.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The resumed organizational session for 1992 of the ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL will be held on 28 and 29 May 1992. The session will open at 10 a.m. on Thursday, 28 May 1992.

* * *

United Nations Children's Fund

The 1992 regular session of the UNICEF EXECUTIVE BOARD will open on Monday, 15 June 1992. The annotated provisional agenda for the session of the Board (and its Committees) is contained in document E/ICEF/1992/1/Rev.1.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible, but not later than 2 June 1992.

Inscriptions on the list of speakers for the general debate, which will take place on 15 and 16 June 1992, are now being accepted. Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Executive Board (Tel.: 326-7091 or 326-7095) as soon as possible.

sur les recommandations qui seront présentées sur les questions de procédures et les questions d'organisation que la Conférence examinera à sa séance d'ouverture. L'ordre du jour annoté de la Conférence (A/CONF.151/1) et l'organisation des travaux, y compris la création d'une grande commission (A/CONF.151/3), sont maintenant disponibles.

* * *

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Le Secrétaire général tiendra des consultations officieuses sur les questions en suspens relatives à la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer les mardi et mercredi 16 et 17 juin 1992 (la salle de conférence sera annoncée). Les délégations qui désirent y participer sont priées de contacter la Division des affaires maritimes et du droit de la mer (tél. : 963-6422) avant le 10 juin.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

La reprise de la session d'organisation de 1992 du CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL se tiendra les 28 et 29 juin 1992. La séance d'ouverture aura lieu le jeudi 28 mai 1992 à 10 heures.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

La session ordinaire de 1992 du CONSEIL D'ADMINISTRATION s'ouvrira le lundi 15 juin 1992. L'ordre du jour provisoire annoté de la session du Conseil (et de ses comités) figure dans le document E/ICEF/1992/1/Rev.1.

Les membres du Conseil d'administration, les observateurs et autres sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administration de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard le 2 juin 1992.

Les inscriptions sur la liste des orateurs désirant participer au débat général, qui se tiendra les 15 et 16 juin 1992, sont ouvertes. Les délégations sont priées de contacter le bureau du Secrétaire du Conseil d'administration (Tél. : 326-7091 or 326-7095), dès que possible.

Presentation of the UNICEF Maurice Pate Award

Immediately following the closing of the Executive Board meeeting at 6 p.m., Monday, 15 June 1992, there will be a ceremony for the presentation of the UNICEF Maurice Pate Award. The 1992 recipient is the Bangladesh Rural Advancement Committee (BRAC) for its exceptional contribution in providing exemplary service to the poor and most vulnerable populations, children and women and its innovative ideas in providing basic education, especially to girls, and healh care.

BRAC was founded in 1972 after the devastating upheavals of the liberation war. It is probably the largest indigenous non-governmental organization in the developing world, with over 4,700 full-time workers and over 6,000 part-time primary school teachers.

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the GROUP OF 77 OF THE WHOLE *(on the resumed organizational session of the Economic and Social Council)* on Wednesday, 27 May 1992, at 10.30 a.m. in Conference Room 2.

* * *

Briefing

The Office for Disarmament Affairs and the NGO Committee on Disarmament have organized a briefing by Dr. Erhard Geissler of the Delbruck Centre for Molecular Medicine in Berlin, Germany. He will speak on a proposed international programme for vaccines against diseases that have a potential for use in biological warfare. The briefing will be given in Conference Room D from 2 p.m. to 3.30 p.m. on Tuesday, 26 May 1992. Delegations, members of the Secretariat, NGOs, and members of the UN Press corp are invited.

* * *

Press facility

At the United Nations Conference on Environment and Development (UNCED), Rio de Janeiro, Brazil, from 3 to 14 June, a press facility will be available to Member States and United Nations agencies and programmes for briefings of accredited press. This room, which seats 344, does not have

Remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF

Immédiatement après la clôture de la séance du Conseil d'administration le lundi 15 juin 1992 à 18 heures, une cérémonie aura lieu pour la remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF. Le lauréat de 1992 est le Bangladesh Rural Advancement Committee (BRAC) en raison de sa contribution exceptionnelle par la fourniture d'un service exemplaire aux personnes les plus vulnérables, les femmes et les enfants, et en raison de ses idées novatrices pour l'offre d'un enseignement de base, spécialement pour les filles, et la fourniture de soins de santé.

Le BRAC a été créé en 1972 à la suite des bouleversements causés par la guerre de libération. Il constitue probablement la plus grande organisation non gouvernementale autochtone du monde en développement, employant plus de 4 700 salariés à plein temps et plus de 6 000 instituteurs à temps partiel.

* * *

AUTRES REUNIONS

Le GROUPE DES 77 PLENIER tiendra une réunion privée *(sur la reprise de la session d'organisation du Conseil économique et social)* le mercredi 27 mai 1992 à 10 h 30 dans la salle de conférence 2.

* * *

Réunion d'information

Le Bureau des affaires de désarmement et le Comité des ONG pour le désarmement ont organisé une réunion d'information par M. Erhard Geissler du Centre Delbruck de médecine moléculaire de Berlin (Allemagne). M. Geissler parlera d'un projet de programme international pour les vaccins contre les maladies susceptibles de servir à la guerre biologique. La réunion aura lieu dans la salle de conférence D de 14 heures à 15 h 30 le mardi 26 mai 1992. Les délégations, les membres du Secrétariat, les ONG et les membres de la presse accréditée sont invités à y assister.

* * *

Salle de presse

A la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement qui se tiendra à Rio de Janeiro du 3 au 14 juin 1992, une salle de presse sera mise à la disposition des Etats Membres et des organismes et programmes des Nations Unies pour les besoins des réunions d'information à l'intention

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Friday, 22 May 1992

GENERAL ASSEMBLY

INTERNATIONAL LAW COMMISSION
Forty-fourth session
United Nations Office at Geneva

2264th meeting

Draft code of crimes against the peace and security of mankind

The Commission continued its consideration of the tenth report of the Special Rapporteur, Mr. Doudou Thiam (A/CN.4/442) (Question of international criminal jurisdiction).

After listening to the summing up of the Special Rapporteur on points C, D, E and F of Part II of his report, the Commission concluded its consideration of the Special Rapporteur's report on this topic.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Development Programme

GOVERNING COUNCIL
Thirty-ninth session
United Nations Office at Geneva

WEDNESDAY, 20 MAY 1992

28th meeting

Other matters [11]

Senior management structure

The Council began its general discussion of this item with an introductory statement by the Administrator. Statements were made by the representatives of India, Cuba, the Netherlands, Canada, China, Germany, Japan, Italy, Norway (on behalf of the Nordic countries), Switzerland, Malaysia, Poland, the United States, the United Kingdom, Mauritania and the Russian Federation. The Administrator responded to points raised in the discussion. The Council thus concluded its general discussion of this item.

Vendredi 22 mai 1992

ASSEMBLEE GENERALE

COMMISSION DU DROIT INTERNATIONAL
Quarante-quatrième session
Office des Nations Unies à Genève

2264e séance

Projet de code des crimes contre la paix et la sécurité de l'humanité

La Commission poursuit l'examen du dixième rapport du Rapporteur spécial, M. Doudou Thiam (A/CN.4/442) (Question de la juridiction pénale internationale).

Après avoir entendu un résumé du Rapporteur spécial sur les points C, D, E et F de la partie II de son rapport, la Commission termine l'examen du rapport du Rapporteur spécial sur la question.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Programme des Nations Unies pour le développement

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Trente-neuvième session
Office des Nations Unies à Genève

MERCREDI 20 MAI 1992

28e séance

Questions diverses [11]

Structure des échelons supérieurs

Le Conseil commence le débat général sur la question en entendant une déclaration liminaire de l'Administrateur. Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Inde, Cuba, Pays-Bas, Canada, Chine, Allemagne, Japon, Italie, Norvège (au nom des pays nordiques), Suisse, Malaisie, Pologne, Etats-Unis, Royaume-Uni, Mauritanie et Fédération de Russie. L'Administrateur répond aux questions soulevées au cours du débat. Le Conseil termine ainsi le débat général sur la question.

Statement by the Secretary-General of the United Nations Conference on Environment and Development (UNCED)

The Secretary-General of the United Nations Conference on Environment and Development made a statement.

Déclaration du Secrétaire général de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement (CNUED)

Le Secrétaire général de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement fait une déclaration.

STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS — 19th and 20th meetings

COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AU PROGRAMME — 19e et 20 séances

Programme planning [6]

Planification des programmes [6]

(a) *Country and intercountry programmes and projects (Latin America and the Caribbean)*

a) *Programmes et projets par pays et programmes et projets multinationaux (Amérique latine et Caraïbes)*

The Committee continued its consideration of item 6 and decided to recommend to the Governing Council to approve the country programmes for Brazil, Nicaragua, Mexico, Honduras, Anguilla, Antigua and Barbuda, Dominica, Grenada, Montserrat, Saint-Kitts and Nevis, Saint Vincent and the Grenadines and Saint Lucia, the multi-island programme for the countries of the Eastern Caribbean, and the intercountry programme for Latin America and the Caribbean. The Committee also decided to recommend to the Governing Council to authorize the Administrator to approve projects in Haiti on a case-by-case basis, and to take note of the extention by one year of the country programmes for: Aruba, Bahamas, Barbados, British Virgin Islands, Cayman Islands, El Salvador Guyana, Jamaica, Netherlands Antilles, Panama, Suriname, Trinidad and Tobago, and Turks and Caicos Islands.

Le Comité poursuit l'examen du point 6 et décide de recommander au Conseil d'administration d'approuver les programmes par pays pour les pays ci-après : Brésil, Nicaragua, Mexique, Honduras, Anguilla, Antigua-et-Barbuda, Dominique, Grenade, Montserrat, Saint-Kitts-et-Nevis, Saint Vincent-et-Grenadines et Sainte-Lucie, le programme pluri-insulaire pour les pays des Caraïbes orientales, et le programme multinational pour l'Amérique latine et les Caraïbes. Le Comité décide aussi de recommander au Conseil d'administration d'autoriser l'Administrateur à approuver des projets pour Haïti, cas par cas, et de prendre note de la prolongation pour un an des programmes par pays pour Aruba, les Bahamas, les îles Vierges britanniques, les îles Caïmanes, El Salvador, le Guyana, la Jamaïque, les Antilles néerlandaises, le Panama, le Suriname, la Trinité-et-Tobago et les Iles Turques et Caïques.

Analytical note on the global and interregional programmes for the fifth programming cycle

The Committee further decided to recommend to the Governing Council to adopt the analytical note on the global and interregional programmes for the fifth programming cycle (DP/INTGLO/2/Add.1).

The Committee also made general remarks on the fifth programming cycle.

Note analytique concernant les programmes mondiaux et interrégionaux pour le cinquième cycle de programmation

Le Comité décide en outre de recommander au Conseil d'administration d'adopter la note analytique concernant les programmes mondiaux et interrégionaux pour le cinquième cycle de programmation (DP/INTGLO/2/Add.1).

Le Comité formule aussi des observations générales sur le cinquième cycle de programmation.

Programme planning: Matters relating to the programming cycles [6]

The Committee concluded its consideration of this item and decided to recommend to the Governing Council to approve the special programme resources document on the Social Dimensions of Adjustment, contained in document DP/1992/52.

Statements were made by the representatives of the United Kingdom, the United States, Germany, China, Sweden, Denmark, Canada, Australia, Japan, Brazil, Norway, France, Nicaragua, Cuba, the Netherlands, Switzerland, Saint Lucia, Uruguay, Finland, Costa Rica and the Libyan Arab Jamahiriya.

Planification des programmes : Questions relatives aux cycles de programmation [6]

Le Comité termine l'examen de la question et décide de recommander au Conseil d'administration d'approuver le document concernant les ressources spéciales du Programme relatif aux dimensions sociales de l'ajustement (DP/1992/52).

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Royaume-Uni, Etats-Unis, Allemagne, Chine, Suède, Danemark, Canada, Australie, Japon, Brésil, Norvège, France, Nicaragua, Cuba, Pays-Bas, Suisse, Sainte-Lucie, Uruguay, Finlande, Costa Rica et Jamahiriya arabe libyenne.

BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE — 8th meeting

Matters referred to the Committee by the Governing Council

Commonwealth of Independent States and Eastern Europe: Ways of establishing a United Nations presence

The Committee took up this item which was referred to it by the Council.

THURSDAY, 21 MAY 1992

STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS — 21st and 22nd meetings

Programme planning [6]

Assistance to the Union of Myanmar

The Committee concluded its consideration of this item and decided to recommend to the Governing Council to adopt draft decision DP/1992/SCPM/L.11/Add.16.

Programme implementation: Evaluation [8]

The Committee concluded its consideration of this item and decided to recommend to the Council to adopt draft decision DP/1992/SCPM/L.11/Add.15/Annex.

Future programme of work [11]

Future programme of work of the Committee, including the next round of field visits in 1992

The Committee concluded its consideration of this item and adopted the future programme of work for the rest of 1992 and 1993 proposed by the Chairman. Statements were made by the representatives of the United States, the United Kingdom, Norway, Cuba, the Netherlands, Finland, Germany, the Libyan Arab Jamahiriya, Spain and Austria.

COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER — 8e séance

Questions renvoyées au Comité par le Conseil d'administration

Communauté des Etats indépendants et Europe orientale : moyens d'établir une présence des Nations Unies

Le Comité commence l'examen de cette question qui lui a été renvoyée par le Conseil.

JEUDI 21 MAI 1992

COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AU PROGRAMME — 21e et 22 séances

Planification des programmes [6]

Assistance à l'Union du Myanmar

Le Comité termine l'examen de la question et décide de recommander au Conseil d'administration d'adopter le projet de décision DP/1992/SCPM/L.11/Add.16.

Exécution du programme : Evaluation [8]

Le Comité termine l'examen de la question et décide de recommander au Conseil d'adopter le projet de décision DP/1992/SCPM/L.11/Add.15/Annex.

Programme de travail futur [11]

Programme de travail futur du Comité, y compris les tournées suivantes de visites sur le terrain en 1992

Le Comité termine l'examen de la question et adopte le programme de travail futur pour le reste de 1992 et 1993 proposé par le Président. Des déclarations sont faites par les représentants des Etats-Unis, du Royaume-Uni, de la Norvège, de Cuba, des Pays-Bas, de la Finlande, de l'Allemagne, de la Jamahiriya arabe libyenne, de l'Espagne et de l'Autriche.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Constitution of the World Health Organization, signed at New York on 22 July 1946

Acceptance: Uzbekistan (22 May 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, signée à New York le 22 juillet 1946

Acceptation : Ouzbékistan (22 mai 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

Amendments to articles 24 and 25 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Twelfth World Health Assembly on 28 May 1959

Acceptance: Uzbekistan (22 May 1992)*

Amendments to articles 24 and 25 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Twentieth World Health Assembly on 23 May 1967

Acceptance: Uzbekistan (22 May 1992)*

Amendments to articles 34 and 55 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Twenty-sixth World Health Assembly on 22 May 1973

Acceptance: Uzbekistan (22 May 1992)*

Amendments to articles 24 and 25 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Twenty-ninth World Health Assembly on 17 May 1976

Acceptance: Uzbekistan (22 May 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

Amendements aux articles 24 et 25 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Douzième Assemblée mondiale de la santé le 28 mai 1959

Acceptation : Ouzbékistan (22 mai 1992*)

Amendements aux articles 24 et 25 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Vingtième Assemblée mondiale de la santé le 23 mai 1967

Acceptation : Ouzbékistan (22 mai 1992*)

Amendements aux articles 34 et 55 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Vingt-Sixième Assemblée mondiale de la santé le 22 mai 1973

Acceptation : Ouzbékistan (22 mai 1992*)

Amendements aux articles 24 et 25 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Vingt-neuvième Assemblée mondiale de la santé le 17 mai 1976

Acceptation : Ouzbékistan (22 mai 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

AVIS

Chairmen of the regional groups

The following information regarding the Chairmanship of the regional groups for the month of May has been communicated to the Secretariat:

African States:
Libyan Arab Jamahiriya
H.E. Mr. Ali Elhouderi

Asian States:
Oman
H.E. Mr. Salim Bin Mohammed Al-Khussaiby

Eastern European States:
Romania
Mr. Valeriu Florean
Chargé d'affaires

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de mai ont été communiqués au Secrétariat :

Etats d'Afrique :
Jamahiriya arabe libyenne
S.E. M. Ali Elhouderi

Etats d'Asie :
Oman
S.E. M. Salim Bin Mohammed Al-Khussaiby

Etats d'Europe orientale :
Roumanie
M. Valeriu Florean
Chargé d'affaires

Latin American and Caribbean States:
Saint Kitts and Nevis
Mr. Raymond Taylor
Chargé d'affaires

Western European and Other States:
Germany
H.E. Detlev Graf Zu Rantzau

Etats d'Amérique latine et des Caraïbes :
Saint-Kitts-et-Nevis
M. Raymond Taylor
Chargé d'affaires

Etats d'Europe occidentale et autres Etats :
Allemagne
S.E. Detlev Graf Zu Rantzau

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication
(Extensions 33888 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication
(postes 33888 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

WEDNESDAY, 27 MAY 1992 No. 1992/102 MERCREDI 27 MAI 1992

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Wednesday, 27 May 1992 *Mercredi 27 mai 1992*

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room	10 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

CONSEIL DE SECURITE

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON PEACE-KEEPING OPERATIONS

OPEN-ENDED WORKING GROUP

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber	15 heures à 18 heures	séance privée	Salle du Conseil de tutelle

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL DES OPERATIONS DE MAINTIEN DE LA PAIX

GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE

INTERGOVERNMENTAL GROUP TO MONITOR THE SUPPLY AND SHIPPING OF OIL AND PETROLEUM PRODUCTS TO SOUTH AFRICA

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Room S-3560F	10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle S-3560F

GROUPE INTERGOUVERNEMENTAL CHARGE DE SURVEILLER LA FOURNITURE ET LA LIVRAISON DE PETROLE ET DE PRODUITS PETROLIERS A L'AFRIQUE DU SUD

* * *

TRUSTEESHIP COUNCIL

10.30 a.m.-1 p.m.	1692nd meeting	Trusteeship Council Chamber

1. Examination of petitions [6] (T/INF/40)

2. Examination of the annual report of the Administering Authority for the year ended 30 September 1991: Trust Territory of the Pacific Islands (T/1964) [4]

3. Dissemination of information on the United Nations and the International Trusteeship system in Trust Territories: report of the Secretary-General (Trusteeship Council resolution 36 (III) and General Assembly resolution 754 (VIII)) (T/1966) [8]

4. Report of the United Nations Visiting Mission to Palau, Trust Territory of the Pacific Islands, March 1992 (T/1964) [5]

* * *

CONSEIL DE TUTELLE

10 h 30 à 13 heures	1692e séance	Salle du Conseil de tutelle

1. Examen de pétitions [6] (T/INF/40)

2. Examen du rapport annuel de l'Autorité administrante pour l'année qui s'est terminée le 30 septembre 1991 : Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique (T/1964) [4]

3. Diffusion, dans les territoires sous tutelle, de renseignements sur l'Organisation des Nations Unies et le régime international de tutelle : rapport du Secrétaire général (résolution 36 (III) du Conseil de tutelle et résolution 754 (VIII) de l'Assemblée générale) (T/1966) [8]

4. Rapport de la Mission de visite des Nations Unies aux Palaos, Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique, mars 1992 (T/1964) [5]

OTHER MEETINGS

GROUP OF 77 OF THE WHOLE
(on the resumed organizational session of the Economic and Social Council)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 2

ASIAN GROUP OF THE WHOLE
(at the ambassodorial level)

5 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE DES 77
(sur la reprise de la session d'organisation du Conseil économique et social)

10 h 30 à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 2

REUNION PLENIERE DU GROUPE ASIATIQUE
(au niveau des ambassadeurs)

17 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

* * *

FORTHCOMING MEETINGS

SECURITY COUNCIL

There will be closed meetings of the SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED BY RESOLUTION 661 (1990) CONCERNING THE SITUATION BETWEEN IRAQ AND KUWAIT on Thursday, 28 and Friday, 29 May 1992, at 11 a.m. in Conference Room 7.

* * *

REUNIONS A VENIR

CONSEIL DE SECURITE

Le COMITE DU CONSEIL DE SECURITE CREE PAR LA RESOLUTION 661 (1990) CONCERNANT LA SITUATION ENTRE L'IRAQ ET LE KOWEIT tiendra des séances privées les jeudi 28 et vendredi 29 mai 1992 à 11 heures dans la salle de conférence 7.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

List of speakers

The list of speakers for the Summit segment (12 and 13 June 1992) and for the general debate (3-11 June 1992) is closed in New York and is now open at Rio de Janeiro (Rio Centro). Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Conference (tel.: (55-21) 442-2184, Fax: (55-21) 442-1180).

Pre-Conference consultations

Pre-Conference consultations will take place on 1 and 2 June 1992 in Conference Room 4 of the Rio Centro Conference Centre. The purpose of the consultations, which will be open to all participating States, is to reach final agreement on recommendations to be made on all procedural and organizational matters to be dealt with by the Conference at the opening meeting. The annotated provisional agenda for the Conference (A/CONF.151/1) and the organization of work, including the establishment of the main committee of the Conference (A/CONF.151/3), are now available.

* * *

United Nations Convention on the Law of the Sea

There will be informal consultations of the Secretary-General on outstanding issues relating to the United Nations Convention on the Law of the Sea on Tuesday and Wednesday, 16 and 17 June 1992, at 10.30 a.m. and 3 p.m. (conference room to be announced). Delegations wishing to participate are kindly requested to inform the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea (tel.: 963-6422) before 10 June.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The resumed organizational session for 1992 of the ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL will be held on 28 and 29 May 1992. The session will open at 10 a.m. on Thursday, 28 May 1992.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

Liste des orateurs

La liste des orateurs désirant participer au Sommet (12 et 13 juin 1992) et au débat général (3-11 juin 1992) est close à New York et est maintenant ouverte à Rio de Janeiro (Rio Centro) aujourd'hui 23 mai 1992. Les délégations sont priées de contacter le bureau du Secrétaire de la Conférence (tél. : (55-21) 442-2184, télécopieur : (55-21) 442-1180).

Consultations préalables à la Conférence

Des consultations préalables à la Conférence auront lieu les 1er et 2 juin 1992 dans la salle de conférence 4 du Centre de conférences Rio Centro. Le but des consultations, réservées à tous les Etats participants, est d'atteindre un accord définitif sur les recommandations qui seront présentées sur les questions de procédures et les questions d'organisation que la Conférence examinera à sa séance d'ouverture. L'ordre du jour annoté de la Conférence (A/CONF.151/1) et l'organisation des travaux, y compris la création d'une grande commission (A/CONF.151/3), sont maintenant disponibles.

* * *

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Le Secrétaire général tiendra des consultations officieuses sur les questions en suspens relatives à la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer les mardi et mercredi 16 et 17 juin 1992 (la salle de conférence sera annoncée). Les délégations qui désirent y participer sont priées de contacter la Division des affaires maritimes et du droit de la mer (tél. : 963-6422) avant le 10 juin.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

La reprise de la session d'organisation de 1992 du CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL se tiendra les 28 et 29 juin 1992. La séance d'ouverture aura lieu le jeudi 28 mai 1992 à 10 heures.

* * *

United Nations Children's Fund

The 1992 regular session of the UNICEF EXECUTIVE BOARD will open on Monday, 15 June 1992. The annotated provisional agenda for the session of the Board (and its Committees) is contained in document E/ICEF/1992/1/Rev.1.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible, but not later than 2 June 1992.

Inscriptions on the list of speakers for the general debate, which will take place on 15 and 16 June 1992, are now being accepted. Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Executive Board (Tel.: 326-7091 or 326-7095) as soon as possible.

Presentation of the UNICEF Maurice Pate Award

Immediately following the closing of the Executive Board meeeting at 6 p.m., Monday, 15 June 1992, there will be a ceremony for the presentation of the UNICEF Maurice Pate Award. The 1992 recipient is the Bangladesh Rural Advancement Committee (BRAC) for its exceptional contribution in providing exemplary service to the poor and most vulnerable populations, children and women and its innovative ideas in providing basic education, especially to girls, and healh care.

BRAC was founded in 1972 after the devastating upheavals of the liberation war. It is probably the largest indigenous non-governmental organization in the developing world, with over 4,700 full-time workers and over 6,000 part-time primary school teachers.

* *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the EASTERN EUROPEAN GROUP OF THE WHOLE *(on candidatures)* on Thursday, 28 May 1992, at 9.15 a.m. in Conference Room D.

* *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

La session ordinaire de 1992 du CONSEIL D'ADMINISTRATION s'ouvrira le lundi 15 juin 1992. L'ordre du jour provisoire annoté de la session du Conseil (et de ses comités) figure dans le document E/ICEF/1992/1/Rev.1.

Les membres du Conseil d'administration, les observateurs et autres sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administration de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard le 2 juin 1992.

Les inscriptions sur la liste des orateurs désirant participer au débat général, qui se tiendra les 15 et 16 juin 1992, sont ouvertes. Les délégations sont priées de contacter le bureau du Secrétaire du Conseil d'administration (Tél. : 326-7091 or 326-7095), dès que possible.

Remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF

Immédiatement après la clôture de la séance du Conseil d'administration le lundi 15 juin 1992 à 18 heures, une cérémonie aura lieu pour la remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF. Le lauréat de 1992 est le Bangladesh Rural Advancement Committee (BRAC) en raison de sa contribution exceptionnelle par la fourniture d'un service exemplaire aux personnes les plus vulnérables, les femmes et les enfants, et en raison de ses idées novatrices pour l'offre d'un enseignement de base, spécialement pour les filles, et la fourniture de soins de santé.

Le BRAC a été créé en 1972 à la suite des bouleversements causés par la guerre de libération. Il constitue probablement la plus grande organisation non gouvernementale autochtone du monde en développement, employant plus de 4 700 salariés à plein temps et plus de 6 000 instituteurs à temps partiel.

* *

AUTRES REUNIONS

Le GROUPE D'EUROPE ORIENTALE PLENIER *(sur les candidatures)*tiendra une réunion privée le jeudi 28 mai 1992 à 9 h 15 dans la salle de conférence D.

* * *

Press facility

At the United Nations Conference on Environment and Development (UNCED), Rio de Janeiro, Brazil, from 3 to 14 June, a press facility will be available to Member States and United Nations agencies and programmes for briefings of accredited press. This room, which seats 344, does not have interpretation facilities. Briefers who wish consecutive interpretation must thus provide interpreters. Due to the many inquiries we have received, it has been decided that a portion of each day will be available for advance bookings of the briefing facilities. Request should be made to: Mr. Joe Sills, Department of Public Information, Room S-941, Ext. 5128 until 22 May, and, after that date, at the Department of Public Information office, Rio Centro, the site of UNCED.

* * *

Salle de presse

A la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement qui se tiendra à Rio de Janeiro du 3 au 14 juin 1992, une salle de presse sera mise à la disposition des Etats Membres et des organismes et programmes des Nations Unies pour les besoins des réunions d'information à l'intention des représentants de la presse accrédités. Cette salle, d'une capacité de 344 sièges, n'est pas équipée pour l'interprétation. Les conférenciers souhaitant avoir une interprétation consécutive devront fournir les interprètes. Au vu des nombreuses demandes qui ont été reçues, il a été décidé de prévoir chaque jour un certain nombre d'heures durant lesquelles la salle pourra être réservée à l'avance. Les demandes doivent être adressées à : M. Joe Sills, Département de l'information, bureau S-941, poste 5128, jusqu'au 22 mai, puis ultérieurement, au bureau du Département de l'information au Rio Centro, siège de la CNUED.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Friday, 22 May 1992

GENERAL ASSEMBLY

AD HOC COMMITTEE ON THE INDIAN OCEAN — 420th meeting

The Rapporteur introduced the draft report of the Committee to the forty-seventh session of the General Assembly.

421st meeting

The Committee adopted its report to the forty-seventh session of the General Assembly. Statements were made by the representatives of Australia, India, Kenya, Mauritius, Mozambique, Sri Lanka and Yemen. The Chairman made a statement. The Committee thus concluded the work of its session.

Vendredi 22 mai 1992

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL DE L'OCEAN INDIEN — 420e séance

Le Rapporteur présente le projet de rapport du Comité qui sera présenté à la quarante-septième session de l'Assemblée générale.

421e séance

Le Committee adopte son rapport à la quarante-septième session de l'Assemblée générale. Des déclarations sont faites par les représentants de l'Australie, de l'Inde, du Kenya, de Maurice, du Mozambique, de Sri Lanka et du Yémen. Le Président fait une déclaration. Le Comité termine ainsi les travaux de sa session.

Tuesday, 26 May 1992

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE — 648th meeting

United States Virgin Islands

The Subcommittee heard a statement by Dr. Corbin, a representative of the Territory.

The representatives of Trinidad and Tobago, the Russian Federation, Sierra Leone and Mali and the Secretary made statements.

TRUSTEESHIP COUNCIL

Fifth-ninth session

1691st meeting

Opening of the session

The President declared open the fifty-ninth session of the Council.

Mardi 26 mai 1992

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE — 648e séance

Iles Vierges américaines

Le Sous-Comité entend une déclaration de M. Corbin, représentant du Territoire.

Les représentants de la Trinité-et-Tobago, de la Fédération de Russie, de la Sierra Leone et du Mali, et le Secrétaire, font des déclarations.

CONSEIL DE TUTELLE

Cinquante-neuvième session

1691e séance

Ouverture de la session

Le Président déclare la cinquante-neuvième session du Conseil ouverte.

Adoption of the agenda [1]

The President made a statement.

The Council adopted the provisional agenda (T/1963) without objection.

Report of the Secretary-General on Credentials [2

The Council decided, without objection, to postpone the consideration of this item to a later date.

Election of the President and Vice-President [3]

The Council unanimously elected Mr. Jean Felix-Paganon (France) as President. The newly elected President made a statement.

The Council unanimously elected H.E. Mr. Thomas L. Richardson (United Kingdom) as Vice-President. The newly elected Vice-President made a statement.

Organization of work

Following a statement by the President, the Council decided, without objection, to follow as closely as possible the time-table circulated at the outset of the meeting.

The Council decided, without objection, to accede to a request to participate in the current session of the Council from the Federated States of Micronesia and Papua New Guinea.

Examination of the annual report of the Administering Authority for the year ended 30 September 1990: Trust Territory of the Pacific Islands [4]

The representative of the United States made a statement.

Statements were made by Ms. Stella Guerra, Assistant Secretary of the United States Department of the Interior and Special Adviser to the Administering Authority, and Mr. Santos Olikong, Minister of State of Palau.

The President drew attention to document T/PET.10/759 containing a request for hearing.

Report of the United Nations Visiting Mission to Palau, Trust Territory of the Pacific Islands, 1992 (T/1964) [5]

H.E. Mr. Thomas L. Richardson (United Kingdom), Chairman of the Visiting Mission, introduced the report of the Visiting Mission.

Adoption de l'ordre du jour [1]

Le Président fait une déclaration.

Le Conseil adopte l'ordre du jour provisoire (T/1963) sans opposition.

Rapport du Secrétaire général sur la vérification des pouvoirs [2]

Sans opposition, le Conseil décide de reporter l'examen de la question à une date ultérieure.

Election du président et du vice-président [3]

A l'unanimité, le Conseil élit M. Jean Felix-Paganon (France) Président. Le Président élu fait une déclaration.

A l'unanimité, le Conseil élit S.E. M. Thomas L. Richardson (Royaume-Uni) Vice-President. Le nouveau Vice-Président fait une déclaration.

Organisation des travaux

Après avoir entendu une déclaration du Président, le Conseil décide, sans opposition, de suivre d'aussi près que possible le calendrier distribué au débat de la séance.

Sans opposition, le Conseil décide de faire droit à la demande des Etats fédérés de Micronésie et de la Papouasie-Nouvelle-Guinée participer à la session en cours.

Examen du rapport annuel de l'Autorité administrante pour l'année qui s'est terminée le 30 septembre 1990 : Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique[4]

Le représentant des Etats-Unis fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par Mme Stella Guerra, Secrétaire assistante du Département de l'intérieur des Etats-Unis et Conseillère spéciale auprès de l'Autorité administrante, et M. Santos Olikong, Ministre d'Etat aux Palaos.

Le Président appelle l'attention sur le document T/PET.10/759 contenant une demande d'audition.

Rapport de la Mission de visite des Nations Unies aux Palaos, Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique, 1992 (T/1964) [5]

S.E. M. Thomas L. Richardson (Royaume-Uni), Président de la Mission de visite, présente le rapport de la Mission.

• • •

GENERAL ASSEMBLY

INTERNATIONAL LAW COMMISSION
Forty-fourth session
United Nations Office at Geneva

TUESDAY, 26 MAY 1992

2265th meeting

The Commission began its consideration of the topic of State responsibility with the introduction of the third report (A/CN.4/440 and Add.1) by the Special Rapporteur, Prof. Gaetano Aranio Ruiz.

• • •

ASSEMBLEE GENERALE

COMMISSION DU DROIT INTERNATIONAL
Quarante-quatrième session
Office des Nations Unies à Genève

MARDI 26 MAI 1992

2265e séance

La Commission commence l'examen de la question de la responsabilité de l'Etat en entendant la présentation du troisième rapport (A/CN.4/440 and Add.1) par le Rapporteur spécial, M. Gaetano Aranio Ruiz.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication
(Extensions 33888 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication
(postes 33888 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

THURSDAY, 28 MAY 1992 No. 1992/103 JEUDI 28 MAI 1992

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Thursday, 28 May 1992

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE

10 a.m.*	649th meeting	Conference Room 6

United States Virgin Islands (A/AC.109/1109)

* Following the adjournment of the meeting of the Subcommittee, there will be informal consultations on documents submitted by the Rapporteur (draft reports on Pitcairn, British Virgin Islands and Turks and Caicos Islands).

OPEN-ENDED WORKING GROUP

3 p.m.-6 p.m.	9th meeting (closed)*	Conference Room 6

* Open to all interested delegations.

Jeudi 28 mai 1992

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE

10 heures*	649e séance	Salle de conférence 6

Iles Vierges américaines (A/AC.109/1109)

* A l'issue de la séance du Sous-Comité, des consultations officieuses auront lieu sur les documents soumis par le Rapporteur (projets de rapport sur Pitcairn, les îles Vierges britanniques et les îles Turques et Caïques).

GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE

15 heures à 18 heures	9e séance (privée*)	Salle de conférence 6

* Ouverte aux délégations intéressées.

SPECIAL COMMITTEE ON PEACE-KEEPING OPERATIONS

OPEN-ENDED WORKING GROUP

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber

COMITE SPECIAL DES OPERATIONS DE MAINTIEN DE LA PAIX

GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle du Conseil de tutelle

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Resumed organizational session

10 a.m.- 1 p.m.	8th meeting	Conference Room 1
3 p.m.- 6 p.m.	9th meeting	Conference Room 1

1. Adoption of the agenda and other organizational matters (E/1992/56) [1]

2. Human rights questions (E/1992/22, E/1992/37, E/1992/144, E/1992/L.16) [2]

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Reprise de la session d'organisation

10 heures à 13 heures	8e séance	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	9e séance	Salle de conférence 1

1. Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation (E/1992/56) [1]

2. Questions relatives aux droits de l'homme (E/1992/22, E/1992/37, E/1992/ 144, E/1992/L.16) [2]

TRUSTEESHIP COUNCIL

10.30 a.m.- 1 p.m.	1693rd meeting	Trusteeship Council Chamber

1. Examination of the annual report of the Administering Authority for the year ended 30 September 1991: Trust Territory of the Pacific Islands (T/1962*) [4]

2. Report of the United Nations Visiting Mission to Palau, Trust Territory of the Pacific Islands (1992) (T/1964) [5]

3. Cooperation with the Committee on the Elimination of Racial Discrimination (General Assembly resolutions 2106 B (XX) and 46/83) [9]

4. Second Decade to Combat Racism and Racial Discrimination (General Assembly resolutions 3057 (XXVIII) and 46/85) [10]

5. Attainment of self-government or independence by the Trust Territories (Trusteeship Council resolution 1369 (XVII) and General Assembly resolution 1413 (XIV)) and the situation in Trust Territories with regard to the implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples (General Assembly resolutions 1514 (XV) and 46/71) [11]

CONSEIL DE TUTELLE

10 h 30 à 13 heures	1693e séance	Salle du Conseil de tutelle

1. Examen du rapport annuel de l'Autorité administrante pour l'année qui s'est terminée le 30 septembre 1991 : Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique (T/1962*) [4]

2. Rapport de la Mission de visite des Nations Unies aux Palaos, Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique, mars 1992 (T/1964) [5]

3. Coopération avec le Comité pour l'élimination de la discrimination raciale (résolutions 2106B (XX) et 46/83 de l'Assemblée générale) [9]

4. Deuxième Décennie de la lutte contre le racisme et la discrimination raciale (résolutions 3057 (XXVIII) et 46/85 de l'Assemblée générale) [10]

5. Accession des territoires sous tutelle à l'autonomie ou à l'indépendance (résolution 1369 (XVII) du Conseil de tutelle et résolution 1413 (XIV) de l'Assemblée générale) et situation dans les territoires sous tutelle en ce qui concerne l'applicaiton de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux (résolution 1514 (XV) et 46/71 de l'Assemblée générale) [11]

6. Cooperation with the Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples (General Assembly resolution 1654 (XVI)) [12]

OTHER MEETINGS

EASTERN EUROPEAN GROUP OF THE WHOLE
(on candidatures)

9.15 a.m.-10.30 a.m.	closed meeting	Conference Room D

MEETING OF THE ORGANIZATION OF THE ISLAMIC CONFERENCE

3.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

* * *

FORTHCOMING MEETINGS

SECURITY COUNCIL

The 71st (closed) meeting of the SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED BY RESOLUTION 661 (1990) CONCERNING THE SITUATION BETWEEN IRAQ AND KUWAIT will be held on Monday, 1 June 1992, at 11 a.m. in Conference Room 7.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

List of speakers

The list of speakers for the Summit segment (12 and 13 June 1992) and for the general debate (3-11 June 1992) is closed in New York and is now open at Rio de Janeiro (Rio Centro). Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Conference (tel.: (55-21) 442-2184, Fax: (55-21) 442-1180).

6. Coopération avec le Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux (résolution 1654 (XVI) de l'Assemblée générale) [12]

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE D'EUROPE ORIENTALE
(sur les candidatures)

9 h 15 à 10 h 30	réunion privée	Salle de conférence D

REUNION DE L'ORGANISATION DE LA CONFERENCE ISLAMIQUE

15 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 3

* * *

REUNIONS A VENIR

CONSEIL DE SECURITE

Le COMITE DU CONSEIL DE SECURITE CREE PAR LA RESOLUTION 661 (1990) CONCERNANT LA SITUATION ENTRE L'IRAQ ET LE KOWEIT tiendra sa 71e séance (privée) le lundi 1er juin 1992 à 11 heures dans la salle de conférence 7.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

Liste des orateurs

La liste des orateurs désirant participer au Sommet (12 et 13 juin 1992) et au débat général (3-11 juin 1992) est close à New York et est maintenant ouverte à Rio de Janeiro (Rio Centro) aujourd'hui 23 mai 1992. Les délégations sont priées de contacter le bureau du Secrétaire de la Conférence (tél. : (55-21) 442-2184, télécopieur : (55-21) 442-1180).

Pre-Conference consultations

Pre-Conference consultations will take place on 1 and 2 June 1992 in Conference Room 4 of the Rio Centro Conference Centre. The purpose of the consultations, which will be open to all participating States, is to reach final agreement on recommendations to be made on all procedural and organizational matters to be dealt with by the Conference at the opening meeting. The annotated provisional agenda for the Conference (A/CONF.151/1) and the organization of work, including the establishment of the main committee of the Conference (A/CONF.151/3), are now available.

Consultations préalables à la Conférence

Des consultations préalables à la Conférence auront lieu les 1er et 2 juin 1992 dans la salle de conférence 4 du Centre de conférences Rio Centro. Le but des consultations, réservées à tous les Etats participants, est d'atteindre un accord définitif sur les recommandations qui seront présentées sur les questions de procédures et les questions d'organisation que la Conférence examinera à sa séance d'ouverture. L'ordre du jour annoté de la Conférence (A/CONF.151/1) et l'organisation des travaux, y compris la création d'une grande commission (A/CONF.151/3), sont maintenant disponibles.

* * *

United Nations Convention on the Law of the Sea

There will be informal consultations of the Secretary-General on outstanding issues relating to the United Nations Convention on the Law of the Sea on Tuesday and Wednesday, 16 and 17 June 1992, at 10.30 a.m. and 3 p.m. (conference room to be announced). Delegations wishing to participate are kindly requested to inform the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea (tel.: 963-6422) before 10 June.

* * *

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Le Secrétaire général tiendra des consultations officieuses sur les questions en suspens relatives à la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer les mardi et mercredi 16 et 17 juin 1992 (la salle de conférence sera annoncée). Les délégations qui désirent y participer sont priées de contacter la Division des affaires maritimes et du droit de la mer (tél. : 963-6422) avant le 10 juin.

* * *

United Nations Children's Fund

The 1992 regular session of the UNICEF EXECUTIVE BOARD will open on Monday, 15 June 1992. The annotated provisional agenda for the session of the Board (and its Committees) is contained in document E/ICEF/1992/1/Rev.1.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible, but not later than 2 June 1992.

Inscriptions on the list of speakers for the general debate, which will take place on 15 and 16 June 1992, are now being accepted. Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Executive Board (Tel.: 326-7091 or 326-7095) as soon as possible.

Presentation of the UNICEF Maurice Pate Award

Immediately following the closing of the Executive Board meeeting at 6 p.m., Monday, 15 June 1992, there will be a ceremony for the presentation of the UNICEF Maurice Pate Award. The 1992 recipient is the Bangladesh Rural Advancement Committee (BRAC) for its exceptional contribution in providing exemplary service to the poor and most vulnerable

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

La session ordinaire de 1992 du CONSEIL D'ADMINISTRATION s'ouvrira le lundi 15 juin 1992. L'ordre du jour provisoire annoté de la session du Conseil (et de ses comités) figure dans le document E/ICEF/1992/1/Rev.1.

Les membres du Conseil d'administration, les observateurs et autres sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administration de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard le 2 juin 1992.

Les inscriptions sur la liste des orateurs désirant participer au débat général, qui se tiendra les 15 et 16 juin 1992, sont ouvertes. Les délégations sont priées de contacter le bureau du Secrétaire du Conseil d'administration (Tél. : 326-7091 or 326-7095), dès que possible.

Remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF

Immédiatement après la clôture de la séance du Conseil d'administration le lundi 15 juin 1992 à 18 heures, une cérémonie aura lieu pour la remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF. Le lauréat de 1992 est le Bangladesh Rural Advancement Committee (BRAC) en raison de sa contribution exceptionnelle par la fourniture d'un service exemplaire aux

populations, children and women and its innovative ideas in providing basic education, especially to girls, and healh care.

BRAC was founded in 1972 after the devastating upheavals of the liberation war. It is probably the largest indigenous non-governmental organization in the developing world, with over 4,700 full-time workers and over 6,000 part-time primary school teachers.

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the AFRICAN GROUP OF THE WHOLE on Friday, 29 May 1992, at 10.30 a.m. in Conference Room 2.

* * *

There will be a closed meeting of the LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN GROUP on Friday, 29 May 1992, at 3 p.m. in Conference Room 5.

* * *

Press facility

At the United Nations Conference on Environment and Development (UNCED), Rio de Janeiro, Brazil, from 3 to 14 June, a press facility will be available to Member States and United Nations agencies and programmes for briefings of accredited press. This room, which seats 344, does not have interpretation facilities. Briefers who wish consecutive interpretation must thus provide interpreters. Due to the many inquiries we have received, it has been decided that a portion of each day will be available for advance bookings of the briefing facilities. Request should be made to: Mr. Joe Sills, Department of Public Information, Room S-941, Ext. 5128 until 22 May, and, after that date, at the Department of Public Information office, Rio Centro, the site of UNCED.

personnes les plus vulnérables, les femmes et les enfants, et en raison de ses idées novatrices pour l'offre d'un enseignement de base, spécialement pour les filles, et la fourniture de soins de santé.

Le BRAC a été créé en 1972 à la suite des bouleversements causés par la guerre de libération. Il constitue probablement la plus grande organisation non gouvernementale autochtone du monde en développement, employant plus de 4 700 salariés à plein temps et plus de 6 000 instituteurs à temps partiel.

* * *

AUTRES REUNIONS

Le GROUPE AFRICAIN PLENIER tiendra une réunion privée le vendredi 29 mai 1992 à 10 h 30 dans la salle de conférence 2.

* * *

Le GROUPE D'AMERIQUE LATINE ET DES CARAIBES tiendra une réunion privée le vendredi 29 mai 1992 à 15 heures dans la salle de conférence 5.

* * *

Salle de presse

A la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement qui se tiendra à Rio de Janeiro du 3 au 14 juin 1992, une salle de presse sera mise à la disposition des Etats Membres et des organismes et programmes des Nations Unies pour les besoins des réunions d'information à l'intention des représentants de la presse accrédités. Cette salle, d'une capacité de 344 sièges, n'est pas équipée pour l'interprétation. Les conférenciers souhaitant avoir une interprétation consécutive devront fournir les interprètes. Au vu des nombreuses demandes qui ont été reçues, il a été décidé de prévoir chaque jour un certain nombre d'heures durant lesquelles la salle pourra être réservée à l'avance. Les demandes doivent être adressées à : M. Joe Sills, Département de l'information, bureau S-941, poste 5128, jusqu'au 22 mai, puis ultérieurement, au bureau du Département de l'information au Rio Centro, siège de la CNUED.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Wednesday, 27 May 1992

TRUSTEESHIP COUNCIL

Fifth-ninth session

1692nd meeting

Examination of the Annual Report of the Administering Authority for the year ended 30 September 1991, Trust Territory of the Pacific Islands [4]

Examination of petitions [6]

Hearing of petitioners

Mr. Thomas Renguel made a statement on behalf of the Otil A Beluad.

Dissemination of information on the United Nations and the International Trusteeship System in Trust Territories: report of the Secretary-General (Trusteeship Council resolution 36 (III) and General Assembly resolution 754 (VIII)) [8]

The representative of the Department of Public Information introduced the report of the Secretary-General (T/1966).

The representative of the Department of Public Information replied to questions put to him by the representatives of the Russian Federation and China.

The representative of the United Kingdom made a statement.

On the proposal of the President, the Council decided, without objection, to take note of the report of the Secretary-General contained in document T/1966, and concluded consideration of this item.

Examination of petitions [6]

The Council decided, without objection, to take note of written communications 1, 3 and 4 contained in document T/INF/40 and Corr.1.

Offers by Member States of study and training facilities for inhabitants of Trust Territories: report of the Secretary-General (General Assembly resolutions 557 (VI) and 753 (VIII)) [7]

Mercredi 27 mai 1992

CONSEIL DE TUTELLE

Cinquante-neuvième session

1692e séance

Examen du rapport annuel de l'Autorité administrante pour l'année qui s'est terminée le 30 septembre 1991 : Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique [4]

Examen de pétitions [6]

Audition de pétitionnaires

M. Thomas Renguel fait une déclaration au nom de l'Otil A Beluad.

Diffusion, dans les territoires sous tutelle, de renseignements sur l'Organisation des Nations Unies et le régime international de tutelle : rapport du Secrétaire général (résolution 36 (III) du Conseil de tutelle et résolution 754 (VIII) de l'Assemblée générale) [8]

Le représentant du Département de l'information présente le rapport du Secrétaire général (T/1966).

Le représentant du Département de l'information répond aux questions posées par les représentants de la Fédération de Russie et de la Chine.

Le représentant du Royaume-Uni fait une déclaration.

Sur la proposition du Président, le Conseil décide, sans opposition, de prendre note du rapport du Secrétaire général figurant dans le document T/1966, et termine ainsi l'examen de la question.

Examen de pétitions [6]

Sans opposition, le Conseil décide de prendre note des communications écrites 1, 3 et 4 figurant dans le document T/INF/40 et Corr.1.

Moyens d'études et de formation offerts par les Etats Membres aux habitants des territoires sous tutelle : rapport du Secrétaire général (résolutions 557 (VI) et 753 (VIII)) de l'Assemblée générale) [7]

On the proposal of the President, the Council decided, without objection, to take note of the report of the Secretary-General contained in document T/1965, and concluded consideration of the item.

Cooperation with the Committee on the Elimination of Racial Discrimination (General Assembly resolutions 2106 B (XX) and 46/83) [9]

Second Decade to Combat Racism and Racial Discrimination (General Assembly resolutions 3057 (XXVIII) and 46/85 [10]

In modification of a decision taken by the Council at its 1691st meeting and on the proposal of the President, the Council decided, without objection, to begin consideration of items 9 and 10 on Thursday, 28 May, and to consider the two items jointly.

Attainment of self-government or independence by the Trust Territories (Trusteeship Council resolution 1369 (XVII) and General Assembly resolution 1413 (XIV)) and the situation in Trust Territories with regard to the implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples (General Assembly resolutions 1514 (XV) and 46/71) [11]

Cooperation with the Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples (General Assembly resolution 1654 (XVI)) [12]

In modification of a decision taken by the Council at its 1691st meeting and on the proposal of the President, the Council decided, without objection, to begin consideration of items 11 and 12 on Thursday, 28 May, and to consider the two items jointly.

Report of the United Nations Visiting Mission to Palau, Trust Territory of the Pacific Islands, 1992 [5]

Statements were made by the representative of the United States and by Ms. Stella Guerra, Assistant Secretary of the United States Department of the Interior and Special Adviser to the Administering Authority.

Appointment of the Drafting Committee

The President made a statement.

Organization of work

The President made a statement.

Sur la proposition du Président, le Conseil décide, sans opposition, de prendre note du rapport du Secrétaire général figurant dans le document T/1965, et termine ainsi l'examen de la question.

Coopération avec le Comité pour l'élimination de la discrimination (résolutions 2106 B (XX) et 46/83 de l'Assemblée générale) [9]

Deuxième Décennie de la lutte contre le racisme et la discrimination raciale (résolutions 3057 (XXVIII) et 46/85 de l'Assemblée générale) [10]

Contrairement à la décision prise par le Conseil à sa 1691e séance et sur la proposition du Président, le Conseil décide, sans opposition, de commencer l'examen des points 9 et 10 le jeudi 28 mai et de les examiner conjointement.

Accession des territoires sous tutelle à l'autonomie ou à l'indépendance (résolution 1369 (XVII) du Conseil de tutelle et résolution 1413 (XIV) de l'Assemblée générale) et situation dans les territoires sous tutelle en ce qui concerne l'applicaiton de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux (résolution 1514 (XV) et 46/71 de l'Assemblée générale) [11]

Coopération avec le Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux (résolution 1654 (XVI) de l'Assemblée générale) [12]

Contrairement à une décision prise par le Conseil à sa 1691e séance et sur la proposition du Président, le Conseil décide, sans opposition, de commencer l'examen des points 11 et 12 le jeudi 28 mai et de les examiner conjointement.

Rapport de la Mission de visite des Nations Unies aux Palaos, Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique, 1992 [5]

Des déclarations sont faites par le représentant des Etats-Unis et par Mme Stella Guerra, Sous-Secrétaire du Département de l'intérireur des Etats-Unis et Conseillère spéciale auprès de l'Autorité administrante.

Nomination du Comité de rédaction

Le Président fait une déclaration.

Organisation des travaux

Le Président fait une déclaration.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Development Programme

GOVERNING COUNCIL
Thirty-ninth session
United Nations Office at Geneva

FRIDAY, 22 MAY 1992

29th meeting

Other matters [11]

Proposal concerning the location of UNDP and UNFPA Headquarters

The Council adopted a draft decision (DP/1992/L.15), as orally amended. The Council thus concluded its consideration of the item.

Programme planning: matters relating to the programming cycles, including assistance to Yemen

The President noted that with action in the Standing Committee on the country programme for Yemen, the discussion of the Council on this item was concluded.

Programme planning [6]

Issues relating to programme quality, impact, sustainability, efficiency and programme/project audits

The Council began its consideration of the item with an oral report by the Assistant Administrator and Director of the Bureau for Programme Planning and Evaluation. Statements were made by the representatives of Switzerland, Bangladesh, the United States and Poland. The Council thus concluded its general discussion of the item.

Matters relating to the work of the Council in 1993 [12]

The Council began its consideration of the item with an introductory statement by the Secretary. Statements were made by the representatives of the United Kingdom, the United States, Switzerland and Cuba. The Council approved a draft provisional agenda for its fortieth session (1993). It also approved the following dates for its meetings: organizational meeting and special session (16-19 February 1993); High-level Committee on the Review of the Technical Cooperation among Developing Countries (24-28 May 1993); and fortieth session (1-22 June 1993). The Council thus concluded its consideration of the item.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Programme des Nations Unies pour le développement

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Trente-neuvième session
Office des Nations Unies à Genève

VENDREDI 22 MAI 1992

29e séance

Questions diverses [11]

Proposition concernant l'emplacement du siège du PNUD et de la FNUAP

Le Conseil adopte un projet de décision (DP/1992/L.15), tel qu'il a été modifié oralement. Le Conseil termine ainsi l'examen de la question.

Planification des programmes : questions relatives aux cycles de programmation, y compris l'assistance au Yémen

Le Président note qu'à la suite de la décision du Comité permanent sur le programme par pays pour le Yémen, le débat du Conseil sur la question est terminé.

Planification des programmes [6]

Questions relatives à la qualité, à l'effet, à la viabilité et à l'efficacité des programmes et aux audits de programme et de projet

Le Conseil commence l'examen de la question en entendant un rapport oral de l'Administrateur assistant et Directeur du Bureau de la planification et de l'évaluation des programmes. Des déclarations sont faites par les représentants de la Suisse, du Bangladesh, des Etats-Unis et de la Pologne. Le Conseil termine ainsi le débat général sur la question.

Questions relatives aux travaux du Conseil en 1993 [12]

Le Conseil commence l'examen de la question en entendant un exposé liminaire du Secrétaire. Des déclarations sont faites par les représentants du Royaume-Uni, des Etats-Unis, de la Suisse et de Cuba. Le Conseil approuve un projet d'ordre du jour provisoire pour sa quarantième session (1993). Il approuve également les dates suivantes pour ses réunions d'organisation : réunion d'organisation et session extraordinaire (16-19 février 1993); Comité de haut niveau chargé de l'examen de la coopération technique entre pays en développement (24-28 mai 1993); et la quarantième session (1-22 juin 1993). Le Conseil termine ainsi l'examen de la question.

STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS — 23rd meeting

Programme management issues, including programme approach [9]

The Committee continued its consideration of the item and decided to recommend to the Council to adopt draft decision DP/1992/SCPM/L.11/Add.9/Annex. Statements were made by the representatives of the United States, Norway, Finland, the Libyan Arab Jamahiriya, the Netherlands, Switzerland, France, India, Poland and Cuba.

BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE — 8th meeting

Matters referred to the Committee by the Governing Council

Commonwealth of Independent States and the Baltic States: Ways of establishing a United Nations presence

The Committee continued its discussion of the item.

Draft report and draft decision [7]

The Committee adopted the draft decision with amendments.

Revised budget estimates for 1992-1993 [7]

The Committee adopted the draft report with amendments.

COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AUX PROGRAMMES — 23e séance

Questions concernant la gestion du Programme, notamment la démarche de programmation [9]

Le Comité poursuit l'examen de la question et décide de recommander au Conseil d'adopter le projet de décision DP/1992/SCPM/L.11/Add.9/Annex. Des déclarations sont faites par les représentants des Etats-Unis, de la Norvège, de la Finlande, de la Jamahiriya arabe libyenne, des Pays-Bas, de la Suisse, de la France, de l'Inde, de la Pologne et de Cuba.

COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER — 8e séance

Questions renvoyées au Comité par le Conseil d'administration

La Communauté des Etats indépendants et les Etats baltes : moyens d'établir une présence des Nations Unies

Le Comité poursuit le débat sur la question.

Projet de rapport et projet de décision [7]

Le Comité adopte le projet de décision avec des amendements.

Prévisions budgétaires révisées pour 1992-1993 [7]

Le Comité adopte le projet de rapport avec des amendements.

MONDAY, 25 MAY 1992

30th meeting

List of reports requested in draft decisions

The Council discussed the reports requested in the various draft decisions at the currrent session as listed by the Secretariat in a conference room paper which was introduced by the Secretary of the Council. Statements were made by the representatives of the United Kingdom, the United States, Mauritania and Japan. The President and the Secretary made statements. The Council thus concluded its discussion of the item.

STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS — 24th and 25th meetings

Programme planning [6]

The Committee continued its consideration of the item and decided to recommend to the Council to adopt draft decisions DP/1992/SCPM/L.11/Add.23 and Add.24 relating, respectively, to Yugoslavia and country programming and mid-term reviews. The Committee also decided to recommend to the Council to adopt draft decision DP/1992/SCPM/L.11/Add.19

LUNDI 25 MAI 1992

30e séance

Liste des rapports demandés dans les projets de décision

Le Conseil examine les rapports demandés dans les divers projets de décision soumis à la session en cours, tels qu'ils ont été énumérés par le Secrétariat dans le document de séance qui est présenté par le Secrétaire du Conseil. Des déclarations sont faites par les représentants du Royaume-Uni, des Etats-Unis, de la Mauritanie et du Japon. Le Président et le Secrétaire font des déclarations. Le Conseil termine ainsi le débat sur la question.

COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AUX PROGRAMMES — 24e et 25e séances

Planification des programmes [6]

Le Comité poursuit l'examen de la question et décide de recommander au Conseil d'adopter les projets de décision DP/1992/SCPM/L.11/Add.23 et Add.24 relatifs respectivement à la Yougoslavie et à la programmation et aux examens à moyen-terme. Le Comité décide en outre de recommander au Conseil d'adopter le projet de décision DP/1992/SCPM/

containing the recommendations of the Standing Committee relating to the country and inter-country programmes and projects of UNDP and UNFPA.

Draft reports of the Committee

The Committee adopted the draft reports on its inter-sessional deliberations during the thirty-ninth session of the Council contained in documents DP/1992/SCPM/L.11/Add.17 to 31. Statements were made by the representatives of Norway, the United States, Switzerland, the United Kingdom, Cuba and the Libyan Arab Jamahiriya.

BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE — 10th meeting

Revised budget estimates for 1992-1993

The Committee took up the item and referred the remaining paragraphs which were not adopted to informal consultations.

TUESDAY, 26 MAY 1992

STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS — 26th meeting

Draft reports of the Committee

The Committee adopted the draft reports as contained in documents DP/1992/SCPM/L.11/Add.19/Corr.1 and L.11/Add.32.

BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE — 11th meeting

Matters related to the Committee by the Governing Council

Commonwealth of Independent States and Eastern European States: Ways of establishing a United Nations presence

The Committee adopted the budgetary paragraphs which were referred to it by the Council. This was then returned back to the Council for incorporation into the main decision on the item.

Revised budget estimates for 1992-1993

The Committee adopted the remaining paragraphs with amendments.

Amendments to the draft report of the Budgetary and Finance Committee

The Committee adopted the amendments made to the document.

L.11/Add.19 contenant les recommandations du Comité permanent realtives aux programmes par pays et multinationaux et aux projets du PNUD et de la FNUAP.

Projets de rapport du Comité

Le Comité adopte les projets de rapports sur ses délibérations intersessions durant la trente-neuvième session du Conseil figurant dans les documents DP/1992/SCPM/L.11/Add.17 à 31. Des déclarations sont faites par les représentants de la Norvège, des Etats-Unis, de la Suisse, du Royaume-Uni, de Cuba et de la Jamahiriya arabe libyenne.

COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER — 10e séance

Prévisions budgétaires révisées pour 1992-1993

Le Comité examine la question et renvoie les paragraphes restants qui ne sont pas adoptés à des consultations officieuses.

MARDI 26 MAI 1992

COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AU PROGRAMME — 26e séance

Projets de rapport du Comité

Le Comité adopte les projets de rapports figurant dans les documents DP/1992/SCPM/L.11/Add.19/Corr.1 et L.11/Add.32.

COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER — 11e séance

Questions renvoyées au Comité par le Conseil d'administration

Communauté des Etats indépendants et Europe orientale : moyens d'établir une présence des Nations Unies

Le Comité adopte les paragraphes budgétaires qui lui ont été renvoyés par le Conseil. Ces mêmes paragraphes sont ensuite renvoyés au Conseil pour incorporation dans la décision principale sur la question.

Prévisions budgétaires révisées pour 1992-1993

Le Comité adopte les paragraphes restants avec des amendements.

Amendements au projet de rapport du Comité budgétaire et financier

Le Comité adopte les amendements apportés au document.

GOVERNING COUNCIL 30th meeting

Report of the Chairman of the Standing Committee for Programme Matters

The Chairman introduced the report and recommendations of the Committee.

The Council considered and adopted, with amendments, the recommendations of the Committee as contained in documents DP/1992/SCPM/L.11/Add.19 and Corr.1, L.16, L.17, L.18, L.20 and L.21.

Report of the Chairman of the Budgetary and Finance Committee

The Chairman and the Rapporteur of the Committee introduced the report and recommendations of the Committee.

The Council considered and adopted the recommendations by the Committee as contained in documents DP/1992/BFC/L.2 and Add.1 to 6 and Annex 1 to 4, L.3 and Add.1 and 2.

Report of the Chairman of the Drafting Group

The Chairman introduced the report on its activities.

The Council considered and adopted, with amendments, the recommendations of the Drafting Group as contained in documents DP/1992/L.13/Add.1 to 17.

Report of the Coordinator of the Informal Negotiations on Commonwealth of Independent States/Eastern European States: Ways of establishing United Nations presence

The Coordinator introduced the report on the result of the negotiations. The Council considered and adopted a decision contained in document DP/1992/L.19.

Statements were made by the representatives of the Russian Federation and Latvia.

Human Development Report

The President reported on the informal consultations on the item and noted that they remained inconclusive and therefore a decision could not be adopted on this matter.

Statements were made by the representatives of the following countries: Cuba, Mexico, Colombia, China, Chile, Netherlands, Argentina, United States, United Kingdom, Malaysia, Japan, Indonesia, Germany, New Zealand, Norway, Spain, Mauritania, Canada, India, Denmark, France, Bangladesh, Algeria, Italy, Nigeria, Russian Federation, Uruguay, Switzerland, Austria, Egypt, Portugal, Senegal, Belgium, Sweden, Kenya, Finland, Lesotho and Cameroon.

The President made a statement and declared that consideration of the item was concluded.

CONSEIL D'ADMINISTRATION 30e séance

Rapport du Président du Comité permanent chargé des questions liées au Programme

Le Président présente le rapport et les recommandations du Comité.

Le Conseil examine et adopte, avec des amendements, les recommandations du Comité figurant dans les documents DP/1992/SCPM/L.11/Add.19 et Corr.1, L.16, L.17, L.18, L.20 et L.21.

Rapport du Président du Comité budgétaire et financier

Le Président et le Rapporteur du Comité présentent le rapport et les recommandations du Comité.

Le Conseil examine et adopte les recommandations du Comité figurant dans les documents DP/1992/BFC/L.2 et Add.1 à 6 et Annexes 1 à 4, L.3 et Add.1 et 2.

Rapport du Président du Groupe de rédaction

Le Président présente le rapport sur les activités du Groupe.

Le Conseil examine et adopte, avec des amendements, les recommandations du Groupe de rédaction figurant dans les documents DP/1992/L.13/Add.1 à 17.

Rapport du Coordonnateur chargé des négociations officieuses sur la Communauté des Etats indépendants/Europe orientale : moyens d'établir une présence des Nations Unies

Le Coordonnateur présente le rapport sur les résultats des négociations. Le Conseil examine et adopte une décision figurant dans le document DP/1992/L.19.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Fédération de Russie et de la Lettonie.

Rapport sur le développement humain

Le Président fait rapport sur les consultations officieuses tenues sur la questions et note qu'elles n'ont abouti à aucun résultat prévenant ainsi une prise de décision sur la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Cuba, Mexique, Colombie, Chine, Chili, Pays-Bas, Argentine, Etats-Unis, Royaume-Uni, Malaisie, Japon, Indonésie, Allemagne, Nouvelle-Zélande, Norvège, Espagne, Mauritanie, Canada, Inde, Danemark, France, Bangladesh, Algérie, Italie, Nigéria, Fédération de Russie, Uruguay, Suisse, Autriche, Egypte, Portugal, Sénégal, Belgique, Suède, Kenya, Finlande, Lesotho et Cameroun.

Le Président prend la parole et déclare l'examen de la question terminé.

Other matters

Venue of sessions of the Governing Council

The Council considered and adopted the draft decision contained in document DP/1992/L.23.

Closure of the session

The Administrator made a statement. Statements were made by the representatives of Portugal (on behalf of the European Community) and Cameroon (ono behalf of the African States).

The President made a statement and declared the thirty-ninth session of the Governing Council closed.

Questions diverses

Lieu de réunion du Conseil d'administration

Le Conseil examine et adopte le projet de décision figurant dans le document DP/1992/L.23.

Clôture de la session

L'Administrateur fait une déclaration. Des déclarations sont faites par les représentants du Portugal (au nom de la Communauté européenne) et du Cameroun (au nom des Etats d'Afrique).

Le Président fait une déclaration et prononce la clôture de la trente-neuvième session du Conseil d'administration.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Constitution of the World Health Organization, signed at New York on 22 July 1946

Acceptance: Georgia (26 May 1992)*

Amendments to articles 24 and 25 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Twelfth World Health Assembly on 28 May 1959

Acceptance: Georgia (26 May 1992)*

Amendments to articles 24 and 25 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Twentieth World Health Assembly on 23 May 1967

Acceptance: Georgia (26 May 1992)*

Amendments to articles 34 and 55 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Twenty-sixth World Health Assembly on 22 May 1973

Acceptance: Georgia (26 May 1992)*

Amendments to articles 24 and 25 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Twenty-ninth World Health Assembly on 17 May 1976

Acceptance: Georgia (26 May 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, signée à New York le 22 juillet 1946

Acceptation : Georgie (26 mai 1992*)

Amendements aux articles 24 et 25 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Douzième Assemblée mondiale de la santé le 28 mai 1959

Acceptation : Georgie (26 mai 1992*)

Amendements aux articles 24 et 25 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Vingtième Assemblée mondiale de la santé le 23 mai 1967

Acceptation : Georgie (26 mai 1992*)

Amendements aux articles 34 et 55 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Vingt-Sixième Assemblée mondiale de la santé le 22 mai 1973

Acceptation : Georgie (26 mai 1992*)

Amendements aux articles 24 et 25 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Vingt-Neuvième Assemblée mondiale de la santé le 17 mai 1976

Acceptation : Georgie (26 mai 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

AVIS

Meeting			Réunion		
Thursday, 28 May 1992			*Jeudi 28 mai 1992*		
STAFF COUNCIL			CONSEIL DU PERSONNEL		
1.15 p.m.-2.30 p.m.	(open to staff members only)	Conference Room 2	13 h 15 à 14 h 30	(ouverte aux membres du personnel)	Salle de conférence 2

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication
(Extensions 33888 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication
(postes 33888 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

FRIDAY, 29 MAY 1992 No. 1992/104 VENDREDI 29 MAI 1992

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Friday, 29 May 1992

SECURITY COUNCIL

11 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room
Morning*	3081st meeting	Security Council Chamber

* Following the adjournment of the consultations.

MILITARY STAFF COMMITTEE

11 a.m.-1 p.m.	1223rd meeting (closed)	Conference Room E

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON PEACE-KEEPING OPERATIONS

OPEN-ENDED WORKING GROUP

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

Vendredi 29 mai 1992

CONSEIL DE SECURITE

11 heures	consultations plénières (privées)	Salle de consultation
Matin*	3081e séance	Salle du Conseil de sécurité

* A l'issue des consultations.

COMITE D'ETAT-MAJOR

11 heures à 13 heures	1223e séance (privée)	Salle de conférence E

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL DES OPERATIONS DE MAINTIEN DE LA PAIX

GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 3

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Resumed organizational session

10 a.m.- 1 p.m.	9th meeting	Conference Room 1

1. Adoption of the agenda and other organizational matters (E/1992/56; E/1992/L.22) [1]

2. Human rights questions (E/1992/22, E/1992/37, E/1992/144; E/1992/L.16, E/1992/L.21) [2]

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Reprise de la session d'organisation

10 heures à 13 heures	9e séance	Salle de conférence 1

1. Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation (E/1992/56; E/1992/L.22) [1]

2. Questions relatives aux droits de l'homme (E/1992/22, E/1992/37, E/1992/144; E/1992/L.16, E/1992/L.21) [2]

TRUSTEESHIP COUNCIL

10.30 a.m.- 1 p.m.	1694th meeting	Trusteeship Council Chamber

1. Examination of the annual report of the Administering Authority for the year ended 30 September 1991: Trust Territory of the Pacific Islands (T/1962*) [4]

2. Report of the United Nations Visiting Mission to Palau, Trust Territory of the Pacific Islands (1992) (T/1964, T/L.1282) [5]

CONSEIL DE TUTELLE

10 h 30 à 13 heures	1694e séance	Salle du Conseil de tutelle

1. Examen du rapport annuel de l'Autorité administrante pour l'année qui s'est terminée le 30 septembre 1991 : Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique (T/1962*) [4]

2. Rapport de la Mission de visite des Nations Unies aux Palaos, Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique, mars 1992 (T/1964, T/L.1282) [5]

OTHER MEETINGS

AFRICAN GROUP OF THE WHOLE

10.30 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 2

ASIAN GROUP OF THE WHOLE
(at the ambassadorial level)

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN GROUP

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE AFRICAIN

10 h 30 à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 2

REUNION PLENIERE DU GROUPE ASIATIQUE
(au niveau des ambassadeurs)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

GROUPE D'AMERIQUE LATINE ET DES CARAIBES

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 4

* * *

FORTHCOMING MEETINGS

SECURITY COUNCIL

The 71st (closed) meeting of the SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED BY RESOLUTION 661 (1990) CONCERNING THE SITUATION BETWEEN IRAQ AND KUWAIT will be held on Monday, 1 June 1992, at 11 a.m. in Conference Room 7.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

List of speakers

The list of speakers for the Summit segment (12 and 13 June 1992) and for the general debate (3-11 June 1992) is closed in New York and is now open at Rio de Janeiro (Rio Centro). Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Conference (tel.: (55-21) 442-2184, Fax: (55-21) 442-1180).

Pre-Conference consultations

Pre-Conference consultations will take place on 1 and 2 June 1992 in Conference Room 4 of the Rio Centro Conference Centre. The purpose of the consultations, which will be open to all participating States, is to reach final agreement on recommendations to be made on all procedural and organizational matters to be dealt with by the Conference at the opening meeting. The annotated provisional agenda for the Conference (A/CONF.151/1) and the organization of work, including the establishment of the main committee of the Conference (A/CONF.151/3), are now available.

* * *

United Nations Convention on the Law of the Sea

There will be informal consultations of the Secretary-General on outstanding issues relating to the United Nations Convention on the Law of the Sea on Tuesday and Wednesday, 16 and 17 June 1992, at 10.30 a.m. and 3 p.m. (conference room to be announced). Delegations wishing to participate are kindly requested to inform the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea (tel.: 963-6422) before 10 June.

* * *

REUNIONS A VENIR

CONSEIL DE SECURITE

Le COMITE DU CONSEIL DE SECURITE CREE PAR LA RESOLUTION 661 (1990) CONCERNANT LA SITUATION ENTRE L'IRAQ ET LE KOWEIT tiendra sa 71e séance (privée) le lundi 1er juin 1992 à 11 heures dans la salle de conférence 7.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

Liste des orateurs

La liste des orateurs désirant participer au Sommet (12 et 13 juin 1992) et au débat général (3-11 juin 1992) est close à New York et est maintenant ouverte à Rio de Janeiro (Rio Centro) aujourd'hui 23 mai 1992. Les délégations sont priées de contacter le bureau du Secrétaire de la Conférence (tél. : (55-21) 442-2184, télécopieur : (55-21) 442-1180).

Consultations préalables à la Conférence

Des consultations préalables à la Conférence auront lieu les 1er et 2 juin 1992 dans la salle de conférence 4 du Centre de conférences Rio Centro. Le but des consultations, réservées à tous les Etats participants, est d'atteindre un accord définitif sur les recommandations qui seront présentées sur les questions de procédures et les questions d'organisation que la Conférence examinera à sa séance d'ouverture. L'ordre du jour annoté de la Conférence (A/CONF.151/1) et l'organisation des travaux, y compris la création d'une grande commission (A/CONF.151/3), sont maintenant disponibles.

* * *

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Le Secrétaire général tiendra des consultations officieuses sur les questions en suspens relatives à la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer les mardi et mercredi 16 et 17 juin 1992 (la salle de conférence sera annoncée). Les délégations qui désirent y participer sont priées de contacter la Division des affaires maritimes et du droit de la mer (tél. : 963-6422) avant le 10 juin.

* * *

United Nations Children's Fund

The 1992 regular session of the UNICEF EXECUTIVE BOARD will open on Monday, 15 June 1992. The annotated provisional agenda for the session of the Board (and its Committees) is contained in document E/ICEF/1992/1/Rev.1.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible, but not later than 2 June 1992.

Inscriptions on the list of speakers for the general debate, which will take place on 15 and 16 June 1992, are now being accepted. Delegations are requested to contact the office of the Secretary of the Executive Board (Tel.: 326-7091 or 326-7095) as soon as possible.

Presentation of the UNICEF Maurice Pate Award

Immediately following the closing of the Executive Board meeeting at 6 p.m., Monday, 15 June 1992, there will be a ceremony for the presentation of the UNICEF Maurice Pate Award. The 1992 recipient is the Bangladesh Rural Advancement Committee (BRAC) for its exceptional contribution in providing exemplary service to the poor and most vulnerable populations, children and women and its innovative ideas in providing basic education, especially to girls, and healh care.

BRAC was founded in 1972 after the devastating upheavals of the liberation war. It is probably the largest indigenous non-governmental organization in the developing world, with over 4,700 full-time workers and over 6,000 part-time primary school teachers.

* * *

Press facility

At the United Nations Conference on Environment and Development (UNCED), Rio de Janeiro, Brazil, from 3 to 14 June, a press facility will be available to Member States and United Nations agencies and programmes for briefings of accredited press. This room, which seats 344, does not have interpretation facilities. Briefers who wish consecutive interpretation must thus provide interpreters. Due to the many inquiries we have received, it has been decided that a portion of each day will be available for advance bookings of the briefing facilities. Request should be made to: Mr. Joe Sills, Department of Public Information, Room S-941, Ext. 5128 until 22 May, and, after that date, at the Department of Public Information office, Rio Centro, the site of UNCED.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

La session ordinaire de 1992 du CONSEIL D'ADMINISTRATION s'ouvrira le lundi 15 juin 1992. L'ordre du jour provisoire annoté de la session du Conseil (et de ses comités) figure dans le document E/ICEF/1992/1/Rev.1.

Les membres du Conseil d'administration, les observateurs et autres sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administration de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard le 2 juin 1992.

Les inscriptions sur la liste des orateurs désirant participer au débat général, qui se tiendra les 15 et 16 juin 1992, sont ouvertes. Les délégations sont priées de contacter le bureau du Secrétaire du Conseil d'administration (Tél. : 326-7091 or 326-7095), dès que possible.

Remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF

Immédiatement après la clôture de la séance du Conseil d'administration le lundi 15 juin 1992 à 18 heures, une cérémonie aura lieu pour la remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF. Le lauréat de 1992 est le Bangladesh Rural Advancement Committee (BRAC) en raison de sa contribution exceptionnelle par la fourniture d'un service exemplaire aux personnes les plus vulnérables, les femmes et les enfants, et en raison de ses idées novatrices pour l'offre d'un enseignement de base, spécialement pour les filles, et la fourniture de soins de santé.

Le BRAC a été créé en 1972 à la suite des bouleversements causés par la guerre de libération. Il constitue probablement la plus grande organisation non gouvernementale autochtone du monde en développement, employant plus de 4 700 salariés à plein temps et plus de 6 000 instituteurs à temps partiel.

* * *

Salle de presse

A la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement qui se tiendra à Rio de Janeiro du 3 au 14 juin 1992, une salle de presse sera mise à la disposition des Etats Membres et des organismes et programmes des Nations Unies pour les besoins des réunions d'information à l'intention des représentants de la presse accrédités. Cette salle, d'une capacité de 344 sièges, n'est pas équipée pour l'interprétation. Les conférenciers souhaitant avoir une interprétation consécutive devront fournir les interprètes. Au vu des nombreuses demandes qui ont été reçues, il a été décidé de prévoir chaque jour un certain nombre d'heures durant lesquelles la salle pourra être réservée à l'avance. Les demandes doivent être adressées à : M. Joe Sills, Département de l'information, bureau S-941, poste 5128, jusqu'au 22 mai, puis ultérieurement, au bureau du Département de l'information au Rio Centro, siège de la CNUED.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Thursday, 28 May 1992

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE — 649th meeting

United States Virgin Islands

The Subcommittee heard a statement by Dr. Carlisle Corbin, a representative of the Territory.

The representatives of Sierra Leone and Trinidad and Tobago made statements.

The Subcommittee concluded its consideration of this Territory.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Resumed organizational session

8th meeting

The Council resumed its organizational session for 1992.

Adoption of the agenda and other organizational matters [1]

The Council considered its provisional agenda contained in document E/1992/56. The President responded to a question raised by the representative of Cuba.

The Council adopted the provisional agenda.

The Council then considered the question of the regional allocation of seats in pursuance of its decision 1992/219.

Statements were made by the representatives of Japan, Romania (on behalf of the Group of Eastern European States), Peru, Pakistan (on behalf of the Group of 77) and the United Kingdom.

To allow for informal consultations on this agenda item, the President suspended the meeting.

Jeudi 28 mai 1992

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE — 649e séance

Iles Vierges américaines

Le Sous-Comité entend une déclaration de M. Carlisle Corbin, représentant du Territoire.

Les représentants de la Sierra Leone et de la Trinité-et-Tobago font des déclarations.

Le Sous-Comité termine l'examen de ce Territoire.

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Reprise de la session d'organisation

8e séance

Le Conseil reprend sa session d'organisation pour 1992.

Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation [1]

Le Conseil examine l'ordre du jour provisoire (E/1992/56). Le Président répond à une question du représentant de Cuba.

Le Conseil adopte l'ordre du jour provisoire.

Il examine ensuite la question de l'attribution régionale des sièges conformément à sa décision 1992/219.

Des déclarations sont faites par les représentants du Japon, de la Roumanie (au nom du Groupe des Etats d'Europe orientale), du Pérou, du Pakistan (au nom du Groupe des 77) et du Royaume-Uni.

Pour permettre la tenue de consultations officieuses sur la question, le Président suspend la séance.

Upon the resumption of the meeting, statements were made by the representatives of Pakistan (or behalf of the Group of 77), Portugal (on behalf of the European Economic Community), Romania (on behalf of the Group of Eastern European States), the United Kingdom, the Russian Federation, Algeria, Japan and Bahrain.

Human Rights questions [2]

The Council began its general discussion of the item.

The President orally proposed a draft decision for consideration by the Council. Following statements by the representatives of India and Madagascar, the Council decided to postpone taking action on the draft decision until its next meeting.

The Vice-President of the Council, Mr. Lino B. Guerrero (Philippines), as a result of informal consultations, proposed allocation of seats to the three subsidiary bodies. The Council decided to take action on the proposal at its next meeting.

The President made a statement.

A la reprise de la séance, des déclarations sont faites par les représentants du Pakistan (au nom du Groupe des 77), du Portugal (au nom de la Communauté économique européenne), de la Roumanie (au nom du Groupe des Etats d'Europe orientale), du Royaume-Uni, de la Fédération de Russie, de l'Algérie, du Japon et de Bahreïn.

Questions relatives aux droits de l'homme [2]

Le Conseil commence le débat général sur la question.

Le Président propose oralement un projet de décision à l'examen du Conseil. Après des déclarations des représentants de l'Inde et de Madagascar, le Conseil décide de renvoyer à sa séance suivante la prise d'une décision sur le projet de décision.

Le Vice-Président du Conseil, M. Lino B. Guerrero (Philippines) propose, à la suite des consultations officieuses, une répartition des sièges dans les trois organes subsidiaires. Le Conseil décide de se prononcer sur la proposition à sa séance suivante.

Le Président prend la parole.

TRUSTEESHIP COUNCIL

Fifth-ninth session

1693rd meeting

Examination of the Annual Report of the Administering Authority for the year ended 30 September 1991, Trust Territory of the Pacific Islands [4]

The representative of the United States, the Administering Authority, made a statement.

Mr. John Becker, Director, United States Department of State; Ms. Stella Guerra, Assistant Secretary of the United States Department of the Interior and Special Adviser to the Administering Authority; Mr. Victor Uherbelau, Special Adviser of the Administering Authority; and the representative of the United States responded to questions from the representatives of the Russian Federation and the United Kingdom.

Cooperation with the Committee on the Elimination of Racial Discrimination (General Assembly resolutions 2106 B (XX) and 46/83) [9]

Second Decade to Combat Racism and Racial Discrimination (General Assembly resolutions 3057 (XXVIII) and 46/85) [10]

The representative of the Russian Federation made a statement.

CONSEIL DE TUTELLE

Cinquante-neuvième session

1693e séance

Examen du rapport annuel de l'Autorité administrante pour l'année qui s'est terminée le 30 septembre 1991 : Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique [4]

Le représentant des Etats-Unis, Autorité administrante, fait une déclaration.

M. John Becker, Directeur, Département d'Etat des Etats-Unis; Mme Stella Guerra, Sous-Secrétaire du Département de l'intérieur des Etats-Unis et Conseillère spéciale auprès de l'Autorité administrante; M. Victor Uherbelau, Conseiller spécial de l'Autorité administrante; et le représentant des Etats-Unis répondent aux questions des représentants de la Fédération de Russie et du Royaume-Uni.

Coopération avec le Comité pour l'élimination de la discrimination (résolutions 2106 B (XX) et 46/83 de l'Assemblée générale) [9]

Deuxième Décennie de la lutte contre le racisme et la discrimination raciale (résolutions 3057 (XXVIII) et 46/85 de l'Assemblée générale) [10]

Le représentant de la Fédération de Russie fait une déclaration.

On the proposal of the President, the Council decided to take note of the statement on the items and thus concluded its consideration of these items.

Attainment of self-government or independence by the Trust Territories (Trusteeship Council resolution 1369 (XVII) and General Assembly resolution 1413 (XIV)) and the situation in Trust Territories with regard to the implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples (General Assembly resolutions 1514 (XV) and 46/71) [11]

Cooperation with the Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples (General Assembly resolution 1654 (XVI)) [12]

Statements were made by the representatives of the Russian Federation and Papua New Guinea.

On the proposal of the President, the Council decided to take a decision on these items following the adoption of its conclusions and recommendations.

Report of the Trusteeship Council to the Security Council (Security Council resolution 70 (1949)) [13]

On the proposal of the President, the Council decided, without objection, to appoint a Drafting Committee composed of the representatives of China, France, the Russian Federation and the United Kingdom to prepare draft conclusions and recommendations to be included in the Council's report to the Security Council.

Organization of work

The President made a statement.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

INTERNATIONAL LAW COMMISSION
Forty-fourth session
United Nations Office at Geneva

WEDNESDAY, 27 MAY 1992

2266th meeting

The Commission continued its consideration of the topic of State responsibility and of the third report (A/CN.4/440 and Add.1) of the Special Rapporteur, Prof. Gaetano Aranio Ruiz.

Sur la proposition du Président, le Conseil décide de prendre note de la déclaration sur les questions et termine ainsi l'examen de ces questions.

Accession des territoires sous tutelle à l'autonomie ou à l'indépendance (résolution 1369 (XVII) du Conseil de tutelle et résolution 1413 (XIV) de l'Assemblée générale) et situation dans les territoires sous tutelle en ce qui concerne l'applicaiton de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux (résolution 1514 (XV) et 46/71 de l'Assemblée générale) [11]

Coopération avec le Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux (résolution 1654 (XVI) de l'Assemblée générale) [12]

Des déclarations sont faites par les représentants de la Fédération de Russie et de la Papouasie-Nouvelle-Guinée.

Sur la proposition du Président, le Conseil décide de se prononcer sur ces questions après l'adoption de ses conclusions et recommandations.

Rapport du Conseil de tutelle au Conseil de sécurité (résolution 70 (1949) du Conseil de sécurité [13]

Sur la proposition du Président, le Conseil décide, sans opposition, de nommer un comité de rédaction, composé des représentants de la Chine, de la Fédération de Russie, de la France et du Royaume-Uni, chargé de préparer les projets de conclusion et de recommandation qui seront inclus au rapport du Conseil au Conseil de sécurité.

Organisation des travaux

Le Président fait une déclaration.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

COMMISSION DU DROIT INTERNATIONAL
Quarante-quatrième session
Office des Nations Unies à Genève

MERCREDI 27 MAI 1992

2266e séance

La Commission poursuit l'examen de la question de la responsabilité de l'Etat et du troisième rapport (A/CN.4/440 et Add.1) du Rapporteur spécial, M. Gaetano Aranio Ruiz.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights, adopted by the General Assembly of the United Nations on 16 December 1966

Accession: Cambodia (26 May 1992)*

International Covenant on Civil and Political Rights, adopted by the General Assembly of the United Nations on 16 December 1966

Accession: Cambodia (26 May 1992)*

Optional Protocol to the International Covenant on Civil and Political Rights, adopted by the General Assembly of the United Nations on 16 December 1966

Accession: Chile (27 May 1992)*

European Agreement on Important International Combined Transport Lines and Related Installations (AGTC), concluded at Geneva on 1 February 1991

Approval: France (28 May 1992)*

Vienna Convention for the Protection of the Ozone layer, concluded at Vienna on 22 March 1985

Accession: Cyprus (28 May 1992)*

Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer, concluded at Montreal on 16 September 1987

Accession: Cyprus (28 May 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels, adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 16 décembre 1966

Adhésion : Cambodge (26 mai 1992*)

Pacte international relatif aux droits civils et politiques, adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 16 décembre 1966

Adhésion : Cambodge (26 mai 1992*)

Protocole facultatif se rapportant au Pacte international relatif aux droits civils et politiques, adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 16 décembre 1966

Adhésion : Chili (27 mai 1992*)

Accord européen sur les grandes lignes de transport international combiné et les installations connexes (AGTC), conclu à Genève le 1er février 1991

Approbation : France (28 mai 1992*)

Convention de Vienne pour la protection de la couche d'ozone, conclue à Vienne le 22 mars 1985

Adhésion : Chypre (28 mai 1992*)

Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone, conclu à Montréal le 16 septembre 1987

Adhésion : Chypre (28 mai 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York